

Model: DE-NEST-GFL01

ENGLISH

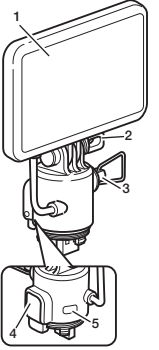
Manual

LED Lantern

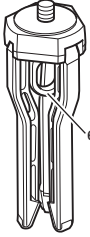
NESTOUT

Names of individual components

■ Main unit



■ Mini tripod



1 Light

2 Joint screw

3 Rotary switch

4 Lock

5 Button switch

6 Strap loop

■ Connector



This LED lantern is designed to be used specifically with the NESTOUT outdoor battery. The battery is not included. Please purchase the battery separately.

How to use

■ How to connect

① Open the battery's cap and attach the connector.



* Screw on the connector until there is no gap.

* It may be a little difficult to screw on the connector. This is normal.

② Check that the rotary switch on the main body is at OFF.



* The LED may not light up when connected to the battery while the switch is at ON due to the battery's protection function.

③ Verify the position of this product and the USB-A port of the battery when connecting.



* Push it in until there is no gap and it will be locked in.

④ Turn the rotary switch to ON to switch on the light.



⑤ Turn the switch OFF before removing this product. Press the lock to unlock and hold while pulling the LED lantern out from the battery.



Finally, remove the connector.

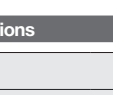
■ Brightness adjustment

Turn the rotary switch to power it ON and continue turning it to increase the brightness. Adjust it to your preferred brightness.



■ Changing the light color

Press the button switch to cycle from Cool white → warm white → daylight.



■ Possible usage time: (reference value)

Usage time for 5000 mAh capacity: approximately 1.5-17 hours and above

* The usage time may be shorter due to the characteristics of the portable power charger and surrounding temperature.

* The switch is analog and unstepped. There may be individual differences between the displayed value and the minimum and maximum brightness.

* The display indicating remaining battery charge may not display correctly when used on the minimum brightness continuously. The usable time will not be reduced.

* When the output of the dedicated gear is low (low intensity), the light will automatically turn off in approximately 2 hours if the battery side is in normal mode, and in approximately 12 hours in gear mode.

■ Gear mode (operate on the battery)

The portable power charger will turn OFF automatically after approximately 2 hours, when the light is on low light. Gear mode will allow for continuous use of approximately 12 hours.

Click the power button on the side of the battery twice quickly (double click) to turn gear mode ON / OFF.

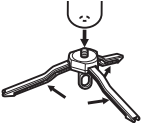
Gear mode ON → Power LED blinks



* Gear mode will be deactivated when the same action is performed or when the power is turned OFF.

■ How to attach the mini tripod

Unfold the tripod and screw the battery onto it by twisting the strap loop in the center to secure.



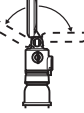
* The mini tripod can be opened to 2 heights.

■ Adjusting the angle of the light

① Loosen the joint screw slightly by turning it half a round counter-clockwise.

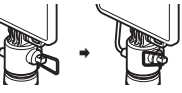
* The screw may come off if over loosened.

② Adjust the angle of the light, then turn the joint screw clockwise to tighten.



■ Folding in the rotary switch

The tab of the rotary switch can be folded in. Please fold it in at the power OFF position, as illustrated.



Specifications

Brightness	Approximately 30 lm - 1000 lm * Theoretical brightness
Color adjustment	Cool white / warm white / daylight
Color temperature	Approximately 2800 K - 6000 K
Dimensions [Width] × [Depth] × [Height]	Light Approximately 100 × 35 × 119 mm (Approximately 3.9 × 1.4 × 4.7 in.)
	Mini tripod (Unfolded) Approximately 145 × 130 × 45 mm (Approximately 5.7 × 5.1 × 1.8 in.) (Folded) Approximately 31 × 29 × 90 mm (Approximately 1.2 × 1.1 × 3.5 in.)
Input	5 V/2.0 A
Input terminal	USB-A

Modelo: DE-NEST-GFL01

ESPAÑOL

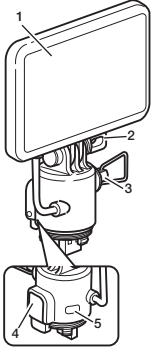
Manual

Linterna LED

NESTOUT

Nombres de componentes individuales

■ Unidad principal



■ Mini trípode



1 Pantalla de luz

2 Tornillo de unión

3 Interruptor giratorio

4 Seguro

5 Interruptor de botón

6 Lazo de fijación

■ Conector



Esta linterna LED está diseñada para ser utilizada específicamente con la batería externa NESTOUT. No incluye batería. Compre la batería por separado.

Modo de empleo

■ Cómo conectar

① Abra la tapa de la batería y acople el conector.



* Atornille el conector hasta que no quede espacio.

* Es posible que sea un poco difícil atornillar el conector. Esto es lo normal.

② Compruebe que el interruptor giratorio del cuerpo principal esté en modo "apagado".



* Es posible que el LED no encienda cuando se conecte a la batería mientras el interruptor esté en modo "encendido" debido a la función de protección de la batería.

③ Verifique la posición de este producto y el puerto USB-A de la batería al conectarlo.



* Empújelo hasta que no quede espacio y se bloqueará.

④ Gire el interruptor giratorio a modo "encendido" para encender la luz.



⑤ Gire el interruptor a modo "apagado" antes retirar este producto. Presione el candado para desbloquear y manténgalo presionado mientras jala la linterna LED desde la batería.



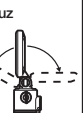
Por último, retire el conector.

■ Regulación del ángulo de la luz

① Afloje ligeramente el tornillo de unión girándolo media vuelta en sentido contrario a las agujas del reloj.

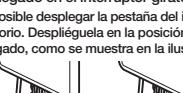
* El tornillo puede desprenderse si está demasiado aflojado.

② Ajuste el ángulo de la luz y, a continuación, gire el tornillo de unión en el sentido de las agujas del reloj para tensar.



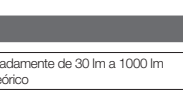
■ Plegado en el interruptor giratorio

Es posible desplegar la pestaña del interruptor giratorio. Despléguela en la posición de apagado, como se muestra en la ilustración.



■ Cambiar el color de la luz

Pulse el interruptor de botón para pasar de color blanco frío → blanco cálido → luz diurna.



Especificaciones

Brillo	Aproximadamente de 30 lm a 1000 lm * Brillo teórico
Ajuste de color	Color blanco frío/color blanco cálido/luz diurna
Color de la temperatura	Aproximadamente de 2800 K a 6000 K
Dimensiones [Ancho] × [Grosor] × [Altura]	Pantalla de luz Aproximadamente 100 × 35 × 119 mm (Aproximadamente 3,9 × 1,4 × 4,7 plg.)
	Mini trípode (Desplegado) Aproximadamente 145 × 130 × 45 mm (Aproximadamente 5,7 × 5,1 × 1,8 plg.) (Plegado) Aproximadamente 31 × 29 × 90 mm (Aproximadamente 1,2 × 1,1 × 3,5 plg.)
Entrada	5 V/2,0 A
Terminal de entrada	USB-A

Modèle: DE-NEST-GFL01

FRANÇAIS

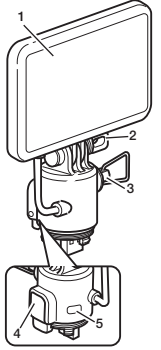
Manuel

Lanterne LED

NESTOUT

Noms des différents composants

■ Unité principale



■ Mini trépied



1 Lumière

2 Vis d'articulation

3 Commutateur rotatif

4 Verrouillage

5 Interrupteur à bouton

6 Boucle de sangle

■ Connecteur



Cette lanterne LED est conçue pour être utilisée spécifiquement avec la batterie extérieure NESTOUT. La batterie n'est pas incluse. Veuillez l'acheter séparément.

Comment utiliser

■ Comment connecter

① Ouvrez le capuchon de la pile et fixez le connecteur.



* Vissez le connecteur jusqu'à ce qu'il n'y ait plus d'espace.

* Il peut être un peu difficile de visser le connecteur. Ceci est normal.

② Vérifiez que le commutateur rotatif sur le corps principal est sur OFF.



* La LED peut ne pas s'allumer lorsque la batterie est connectée alors que le commutateur est sur ON, en raison de la fonction de protection de la batterie.

③ Vérifiez la position de ce produit et du port USB-A de la batterie lors de la connexion.



* Poussez-le jusqu'à ce qu'il n'y ait plus d'espace et qu'il soit verrouillé.

④ Tournez le commutateur rotatif sur ON pour allumer la lumière.



⑤ Mettez l'interrupteur sur OFF avant de retirer ce produit. Appuyez sur le verrou pour le déverrouiller et maintenez-le enfoncé tout en tirant la lanterne LED hors de la batterie.



Enfin, retirez le connecteur.

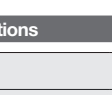
■ Réglage de la luminosité

Tournez le commutateur rotatif pour l'allumer et continuez à le tourner pour augmenter la luminosité. Ajustez-le à la luminosité de votre choix.



■ Modification de la couleur de la lumière

Appuyez sur le commutateur à bouton pour passer du blanc froid → blanc chaud → lumière du jour.



■ Durée d'utilisation possible : (valeur de référence)

Durée d'utilisation pour une capacité de 5000 mAh : environ 1,5-17 heures et plus.

* Le temps d'utilisation peut être plus court en raison des caractéristiques du chargeur portable et de la température ambiante.

* L'interrupteur est analogique et non étagé. Il peut y avoir des différences individuelles entre la valeur affichée et la luminosité minimale et maximale.

* L'affichage indiquant la charge restante de la batterie peut ne pas s'afficher correctement lorsqu'il est utilisé sur la luminosité minimale en continu. La durée d'utilisation ne sera pas réduite.

* Lorsque la sortie de l'engin dédié est faible (faible intensité), la lampe s'éteint automatiquement au bout de 2 heures environ si le côté batterie est en mode normal, et au bout de 12 heures environ en mode gear.

■ Mode Gear (fonctionnement sur batterie)

Le chargeur d'alimentation portable s'éteint automatiquement après environ 2 heures, lorsque la lumière est en mode faible luminosité. Le mode Gear permettra une utilisation continue d'environ 12 heures.

Cliquez deux fois rapidement sur le bouton d'alimentation situé sur le côté de la batterie (double clic) pour activer ou désactiver le mode Gear.

Le LED d'alimentation clignote



* Le mode Gear sera désactivé lorsque la même action sera effectuée, ou lorsque l'alimentation sera coupée.

■ Comment fixer le mini-trépied

Dépliez le trépied et vissez la batterie dessus en tordant la boucle de la sangle au centre pour la fixer.



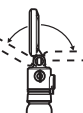
* Le mini trépied peut être ouvert à 2 hauteurs.

■ Réglage de l'angle de la lumière

① Desserrez légèrement la vis d'articulation en la tournant d'un demi-tour dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

* La vis peut se détacher si elle est trop desserrée.

② Réglez l'angle de la lumière, puis tournez la vis d'assemblage dans le sens des aiguilles d'une montre pour la serrer.



■ Rabattre le commutateur rotatif

La languette de l'interrupteur rotatif peut être repliée. Veuillez la replier en position d'arrêt, comme illustré.



Spécifications

Luminosité	Environ 30 lm - 1000 lm * Luminosité théorique
Réglage de la couleur	Blanc froid / blanc chaud / lumière du jour
Température de couleur	Environ 2800 K - 6000 K
Dimensions [Largeur] × [Épaisseur] × [Hauteur]	Lumière Environ 100 × 35 × 119 mm (Environ 3,9 × 1,4 × 4,7 po)
	Mini trépied (Déplié) Environ 145 × 130 × 45 mm (Environ 5,7 × 5,1 × 1,8 po) (Plié) Environ 31 × 29 × 90 mm (Environ 1,2 × 1,1 × 3,5 po)
Entrée	5 V/2,0 A
Terminal d'entrée	USB-A

Modelo: DE-NEST-GFL01

PORTUGUÊS

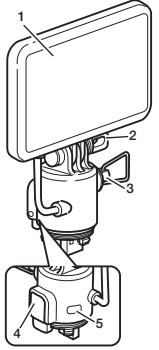
Manual

Lanterna LED

NESTOUT

Nomes dos componentes individuais

■ Unidade principal



■ Minitripé



1 Luz

2 Parafuso de articulação

3 Interruptor rotativo

4 Trava

5 Interruptor de botão

6 Anel de fixação

■ Conector



Esta lanterna LED foi projetada para ser usada especificamente com a bateria externa NESTOUT. A bateria não está incluída. Compre a bateria separadamente.

Como usar

■ Como se conectar

① Abra a tampa da bateria e rosqueie o conector.



* Rosqueie o conector até que não haja espaço.

* Pode ser um pouco difícil rosquear o conector. Isso é normal.

② Verifique se o interruptor rotativo no corpo principal está desligado.



* O LED pode não acender quando conectado à bateria enquanto o interruptor estiver ligado devido à função de proteção da bateria.

③ Verifique a posição deste produto e a porta USB-A da bateria ao conectar.



* Empurre-o até que não haja brecha e ele será travado.

④ Ligue o interruptor rotativo para ON para ligar a luz.



⑤ Desligue o interruptor antes de remover este produto. Pressione a trava para desbloquear e segure enquanto puxa a lanterna LED para fora da bateria.



Por fim, remova o conector.

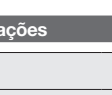
■ Ajuste de brilho

Gire o interruptor rotativo para ligá-lo e continue girando para aumentar o brilho. Ajuste até conseguir o brilho desejado.



■ Como mudar a cor da luz

Pressione o interruptor de botão para mudar de branco frio → branco quente → luz do dia.



■ Possível tempo de uso: (valor de referência)

Tempo de uso para capacidade de 5000 mAh: aproximadamente 1,5 a 17 horas ou mais

* O tempo de uso pode ser menor devido às características do carregador de alimentação portátil e temperatura circundante.

* O interruptor é analógico e sem passo. Pode haver diferenças individuais entre o valor exibido e o brilho mínimo e máximo.

* O visor que indica a carga restante da bateria não pode ser exibido corretamente quando usado no brilho mínimo continuamente. O tempo utilizável não será reduzido.

* Quando a saída da engrenagem dedicada estiver baixa (baixa intensidade), a luz se desligará automaticamente dentro de aproximadamente 2 horas se o lado da bateria estiver no modo normal e em aproximadamente 12 horas no modo de engrenagem.

■ Modo de engrenagem (acionar na bateria)

O carregador de alimentação portátil desligará automaticamente após aproximadamente 2 horas, quando a luz estiver acesa e baixa. O modo engrenagem permitirá o uso contínuo de aproximadamente 12 horas.

Clique no botão de alimentação na lateral da bateria duas vezes rapidamente (clique duas vezes) para ligar/desligar o modo de engrenagem.

Modo de engrenagem → LED de ligat/desliga pisca



* O modo engrenagem será desativado quando a mesma ação for executada ou quando a energia estiver desligada.

■ Como colocar o minitripé

Desdobre o tripé e rosqueie a bateria sobre ele torcendo o anel de fixação no centro para fixar.



* O minitripé pode ser aberto em até 2 alturas.

■ Como ajustar o ângulo da luz

① Solte ligeiramente o parafuso de articulação girando-o meia volta no sentido anti-horário.

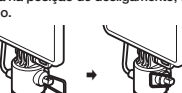
* O parafuso pode sair se estiver muito solto.

② Ajuste o ângulo da luz e gire o parafuso da articulação no sentido horário para apertar.



■ Como dobrar o interruptor rotativo

A aba do interruptor rotativo pode ser dobrada. Dobre-a na posição de desligamento, como ilustrado.



Especificações

Brilho	Aproximadamente 30 lm - 1000 lm * Brilho teórico
Ajuste de cor	Branco frio/branco quente/luz do dia
Temperatura da cor	Aproximadamente 2800 K - 6000 K
Dimensões [Largura] × [Espessura] × [Altura]	Luz Aproximadamente 100 × 35 × 119 mm (Aproximadamente 3,9 × 1,4 × 4,7 pol.)
	Minitripé (Desdobrado) Aproximadamente 145 × 130 × 45 mm (Aproximadamente 5,7 × 5,1 × 1,8 pol.) (Dobrado) Aproximadamente 31 × 29 × 90 mm (Aproximadamente 1,2 × 1,1 × 3,5 pol.)
Entrada	5 V/2,0 A
Terminal de entrada	USB-A

Model: DE-NEST-GFL01

ENGLISH

Manual

LED Lantern

NESTOUT

Names of individual components

1

2

3

4

5

6

1

2

3

4

5

6

1

2

3

4

5

6

1 Light

2 Joint screw

3 Rotary switch

4 Lock

5 Button switch

6 Strap loop

■ Main unit

■ Mini tripod

■ Connector

This LED lantern is designed to be used specifically with the NESTOUT outdoor battery. The battery is not included. Please purchase the battery separately.

How to use

■ How to connect

① Open the battery's cap and attach the connector.

* Screw on the connector until there is no gap.

* It may be a little difficult to screw on the connector. This is normal.

② Check that the rotary switch on the main body is at OFF.

* The LED may not light up when connected to the battery while the switch is at ON due to the battery's protection function.

③ Verify the position of this product and the USB-A port of the battery when connecting.

* Push it in until there is no gap and it will be locked in.

④ Turn the rotary switch to ON to switch on the light.

⑤ Turn the switch OFF before removing this product. Press the lock to unlock and hold while pulling the LED lantern out from the battery.

Finally, remove the connector.

■ Brightness adjustment

Turn the rotary switch to power it ON and continue turning it to increase the brightness. Adjust it to your preferred brightness.

■ Changing the light colour

Press the button switch to cycle from Cool white → warm white → daylight.

Possible usage time: (reference value)

Usage time for 5000 mAh capacity: approximately 1.5-17 hours and above

* The usage time may be shorter due to the characteristics of the portable power charger and surrounding temperature.

* The switch is analogue and unstepped. There may be individual differences between the displayed value and the minimum and maximum brightness.

* The display indicating remaining battery charge may not display correctly when used on the minimum brightness continuously. The usable time will not be reduced.

* When the output of the dedicated gear is low (low intensity), the light will automatically turn off in approximately 2 hours if the battery side is in normal mode, and in approximately 12 hours in gear mode.

■ Gear mode (operate on the battery)

The portable power charger will turn OFF automatically after approximately 2 hours, when the light is on low light.

Gear mode will allow for continuous use of approximately 12 hours.

Click the power button on the side of the battery twice quickly (double click) to turn gear mode ON / OFF.

Gear mode ON → Power LED blinks

* Gear mode will be deactivated when the same action is performed, or when the power is turned OFF.

■ How to attach the mini tripod

Unfold the tripod and screw the battery onto it by twisting the strap loop in the centre to secure.

* The mini tripod can be opened to 2 heights.

■ Adjusting the angle of the light

① Loosen the joint screw slightly by turning it half a round counter-clockwise.

* The screw may come off if over loosened.

② Adjust the angle of the light, then turn the joint screw clockwise to tighten.

■ Folding in the rotary switch

The tab of the rotary switch can be folded in. Please fold it in at the power OFF position, as illustrated.

■ Changing the light colour

Press the button switch to cycle from Cool white → warm white → daylight.

Specifications

Brightness

Approximately 30 lm - 1000 lm

* Theoretical brightness

Colour adjustment

Cool white / warm white / daylight

Colour temperature

Approximately 2800 K - 6000 K

Dimensions

[Width] × [Depth] × [Height]

Light

Approximately 100 × 35 × 119 mm (Approximately 3.9 × 1.4 × 4.7 in.)

Mini tripod

(Unfolded) Approximately 145 × 130 × 45 mm (Approximately 5.7 × 5.1 × 1.8 in.)

(Folded) Approximately 31 × 29 × 90 mm (Approximately 1.2 × 1.1 × 3.5 in.)

Input

5 V/2.0 A

Input terminal

USB-A

Modell: DE-NEST-GFL01

DEUTSCH

Bedienungsanleitung

LED-Laterne

NESTOUT

Bezeichnung der einzelnen Komponenten

1

2

3

4

5

6

1

2

3

4

5

6

1

2

3

4

5

6

1 Licht

2 Gelenkschraube

3 Drehschalter

4 Arretierung

5 Drucktastenschalter

6 Riemenschleife

■ Hauptgerät

■ Mini-Stativ

■ Verbinder

Diese LED-Laterne ist speziell für den Einsatz mit dem NESTOUT-Außen-Akku konzipiert. Der Akku ist nicht im Lieferumfang enthalten. Bitte kaufen Sie separat einen Akku.

Anwendung

■ So funktioniert das Anschließen

① Öffnen Sie die Akkukappe, und befestigen Sie den Verbinder.

* Schrauben Sie den Verbinder auf, bis kein Spalt mehr vorhanden ist.

* Es kann etwas schwierig sein, den Verbinder festzuschrauben. Das ist normal.

② Überprüfen Sie, ob der Drehschalter am Hauptgehäuse ausgeschaltet ist.

* Die LED leuchtet möglicherweise nicht, wenn sie an den Akku angeschlossen ist, während der Schalter auf ON steht, da der Akku über eine Schutzfunktion verfügt.

③ Überprüfen Sie die Position dieses Produkts und den USB-A-Anschluss des Akkus beim Anschließen.

* Schieben Sie es hinein, bis kein Spalt mehr vorhanden ist und es einrastet.

④ Schalten Sie den Drehschalter auf EIN, um das Licht einzuschalten.

⑤ Schalten Sie den Schalter AUS, bevor Sie dieses Produkt entfernen. Drücken Sie zum Entriegeln auf den Verschluss und halten Sie ihn gedrückt, während Sie die LED-Laterne aus dem Akku ziehen. Dann den Verbinder entfernen.

■ Mögliche Nutzungszeit: (Referenzwert)

Nutzungszeit für 5000 mAh Kapazität: ca. 1,5-17 Stunden und mehr

* Aufgrund der Eigenschaften des tragbaren Ladegeräts und der Umgebungstemperatur kann die Nutzungsdauer kürzer sein.

* Der Schalter ist analog und stufenlos. Zwischen dem angezeigten Wert und der minimalen bzw. maximalen Helligkeit kann es individuelle Unterschiede geben.

* Bei dauerhafter Verwendung der niedrigsten Helligkeitsstufe wird die verbleibende Akkukapazität möglicherweise nicht korrekt angezeigt. Die Nutzungsdauer wird nicht verkürzt.

* Bei geringer Leistung des speziellen Geräts (niedrige Intensität) schaltet sich die Leuchte im Normalmodus nach etwa 2 Stunden und im Betriebsmodus nach etwa 12 Stunden automatisch aus.

Klicken Sie zweimal schnell auf die Netztaaste an der Seite des Akkus (Doppelplick), um den Betriebsmodus ein- und auszuschalten.

Betriebsmodus EIN → Power-LED blinkt

* Der Betriebsmodus wird deaktiviert, wenn die gleiche Aktion ausgeführt wird oder wenn das Gerät ausgeschaltet wird.

■ So befestigen Sie das Mini-Stativ

Klappen Sie das Stativ auf, und schrauben Sie den Akku darauf, indem Sie die Riemenschleife zur Befestigung in der Mitte verdrehen.

* Das Mini-Stativ kann auf 2 Höhen aufgeklappt werden.

■ Einstellen des Lichtwinkels

① Lösen Sie die Gelenkschraube leicht, indem Sie sie eine halbe Umdrehung gegen den Uhrzeigersinn drehen.

* Die Schraube kann sich lösen, wenn sie zu sehr gelockert wird.

② Den Lichtwinkel einstellen, dann die Gelenkschraube im Uhrzeigersinn festdrehen.

■ Einklappen im Drehschalter

Die Lasche des Drehschalters ist einklappbar. Bitte klappen Sie es wie abgebildet in der AUS-Stellung ein.

■ Helligkeitseinstellung

Durch Drehen des Drehschalters schalten Sie das Gerät ein und erhöhen durch weiteres Drehen die Helligkeit. Stellen Sie die gewünschte Helligkeit ein.

■ Ändern der Lichtfarbe

Drücken Sie den Knopfschalter, um von kaltweiß → warmweiß → Tageslicht zu wechseln.

Technische Daten

Helligkeit

Etwa 30 lm - 1000 lm

* Theoretische Helligkeit

Farbeeinstellung

Kaltweiß/Warmweiß/Tageslicht

Farbtemperatur

Etwa 2800 K - 6000 K

Abmessungen

[Breite] × [Dicke] × [Höhe]

Licht

Ca. 100 × 35 × 119 mm

Mini-Stativ

(ausgeklappt) ca. 145 × 130 × 45 mm (geklappt) ca. 31 × 29 × 90 mm

Eingang

5 V/2,0 A

Eingangsklemme

USB-A

Modèle: DE-NEST-GFL01

FRANÇAIS

Manuel

Lanterne LED

NESTOUT

Noms des composants individuels

1

2

3

4

5

6

1

2

3

4

5

6

1

2

3

4

5

6

1 Lumière

2 Vis

3 Interrupteur rotatif

4 Verrou

5 Interrupteur à bouton

6 Boucle de sangle

■ Unité principale

■ Mini trépied

■ Connecteur

Cette lanterne LED est conçue pour être utilisée spécifiquement avec la batterie extérieure NESTOUT. La batterie n'est pas incluse. Veuillez acheter la batterie séparément.

Mode d'emploi

■ Comment la connecter

① Ouvrez le capuchon de la batterie et fixez le connecteur.

* Vissez le connecteur jusqu'à ce qu'il n'y ait pas d'espace.

* Il peut être un peu difficile de visser le connecteur. C'est normal.

② Vérifiez que l'interrupteur rotatif du corps principal est éteint.

* La LED peut ne pas s'allumer lorsqu'elle est connectée à la batterie lorsque l'interrupteur est allumé en raison de la fonction de protection de la batterie.

③ Vérifiez la position de ce produit et le port USB-A de la batterie lors de la connexion.

* Poussez-le jusqu'à ce qu'il n'y ait pas d'espace et qu'il soit verrouillé.

④ Mettez l'interrupteur rotatif sur ON pour allumer la lumière.

⑤ Éteignez l'interrupteur avant de retirer ce produit. Appuyez sur le verrou pour déverrouiller et maintenez tout en tirant la lanterne LED hors de la batterie. Pour terminer, retirez le connecteur.

■ Réglage de l'angle de la lumière

① Desserrez légèrement la vis en la tournant d'un demi-tour dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

* La vis peut se détacher si elle est trop desserrée.

② Réglez l'angle de la lumière, puis tournez la vis dans le sens des aiguilles d'une montre pour la resserrer.

■ Pliage dans l'interrupteur rotatif

La languette de l'interrupteur rotatif peut être repliée. Veillez à la plier en position d'arrêt, comme illustré.

■ Changer la couleur de la lumière

Appuyez sur l'interrupteur à bouton pour passer du blanc froid → blanc chaud → lumière du jour.

Temps d'utilisation possible : (valeur de référence)

Temps d'utilisation pour une capacité de 5000 mAh : environ 1,5 à 17 heures et plus

* Le temps d'utilisation peut être plus court en raison des caractéristiques du chargeur d'alimentation portable et de la température ambiante.

* L'interrupteur est analogique et non verrouillé. Il peut y avoir des différences individuelles entre la valeur affichée et la luminosité minimale et maximale.

* L'écran indiquant la charge restante de la batterie peut ne pas s'afficher correctement lorsqu'il est utilisé sur la luminosité minimale en continu. Le temps utilisable ne sera pas réduit.

* Lorsque la sortie de la vitesse dédiée est faible (faible intensité), la lumière s'éteindra automatiquement dans une marge d'environ 2 heures si le côté batterie est en mode normal, et dans une marge de 12 heures environ en mode vitesse.

■ Mode de vitesse (fonctionnement sur batterie)

Le chargeur d'alimentation portable s'éteindra automatiquement après environ 2 heures, lorsque la lumière est allumée à faible luminosité. Le mode de vitesse rapide permettra une utilisation continue d'environ 12 heures.

Cliquez deux fois sur le bouton d'alimentation sur le côté de la batterie (double-clic) pour activer / désactiver le mode de vitesse.

Mode de vitesse → voyant LED clignote

* Le mode de vitesse sera désactivé lorsque la même action est effectuée, ou lorsque l'alimentation est coupée.

■ Comment fixer le mini trépied

Dépliez le trépied et vissez la batterie dessus en tordant la boucle au centre pour la fixer.

* Le mini trépied peut être ouvert à 2 hauteurs.

■ Réglage de l'angle de la lumière

① Desserrez légèrement la vis en la tournant d'un demi-tour dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

* La vis peut se détacher si elle est trop desserrée.

② Réglez l'angle de la lumière, puis tournez la vis dans le sens des aiguilles d'une montre pour la resserrer.

■ Pliage dans l'interrupteur rotatif

La languette de l'interrupteur rotatif peut être repliée. Veillez à la plier en position d'arrêt, comme illustré.

■ Modifier la couleur de la lumière

Appuyez sur le bouton pour passer du blanc froid → blanc chaud → la lumière du jour.

Spécifications

Luminosité

Environ 30 lm - 1000 lm

* Luminosité théorique

Réglage des couleurs

Blanc froid / blanc chaud / lumière du jour

Température de couleur

Environ 2800 K - 6000 K

Dimensions

[Largeur] × [Épaisseur] × [Hauteur]

Lumière

Environ 100 × 35 × 119 mm

Mini trépied

(Déplié) Environ 145 × 130 × 45 mm (Plié) Environ 31 × 29 × 90 mm

Entrée

5 V/2,0 A

Terminal d'entrée

USB-A

Modelo: DE-NEST-GFL01

ESPAÑOL

Manual

Linterna LED

NESTOUT

Nombres de componentes individuales

1

2

3

4

5

6

1

2

3

4

5

6

1

2

3

4

5

6

1 Luz

2 Tornillo de unión

3 Interruptor giratorio

4 Cerradura

5 Interruptor de botón

6 Lazo de correa

■ Unidad principal

■ Mini trípode

■ Conector

Esta linterna LED ha sido diseñada para usarse únicamente con la batería para exteriores NESTOUT. La batería no está incluida. Compre la batería por separado.

Modo de uso

■ Como se conecta

① Abra la tapa de la batería y enchufe el conector.

* Atornille el conector hasta que no haya espacio.

* Es posible que le resulte difícil atornillar la tapa. Esto es normal.

② Compruebe que el interruptor giratorio del cuerpo principal esté apagado.

* Es posible que el LED no se ilumine cuando se conecta a la batería mientras el interruptor está encendido debido a la función de protección de batería.

③ Verifique la posición de este producto y el puerto USB-A de la batería cuando lo conecte.

* Empújelo hasta que no quede espacio y se bloquee.

④ Ponga el interruptor giratorio en ON para encender la luz.

⑤ Ponga el interruptor en OFF antes de retirar este producto. Presione la cerradura para desbloquear y manténgala presionada mientras saca la linterna LED de la batería. Por último, retire el conector.

■ Ajuste de brillo

Ponga el interruptor giratorio en ON para encenderlo y continúe girándolo para aumentar el brillo. Ajustelo a su brillo preferido.

■ Cambiar el color de la luz

Presione el interruptor del botón para pasar del blanco frío → blanco cálido → la luz del día.

Posible tiempo de uso: (valor de referencia)

Tiempo de uso para una capacidad de 5000 mAh: aproximadamente 1,5-17 horas y más

* El tiempo de uso se puede acortar debido a las características del cargador portátil y a la temperatura del entorno.

* El interruptor es analógico y no se puede quitar. Puede haber diferencias individuales entre el valor que aparece en la pantalla y el brillo mínimo y máximo.

* Es posible que la pantalla donde aparece la carga restante de la batería no se vea bien cuando el brillo está siempre en el mínimo. El tiempo utilizable no se reducirá.

* Cuando la salida del engranaje específico es baja (baja intensidad), la luz se apagará automáticamente en aproximadamente 2 horas si el costado de la batería está en modo normal, y en aproximadamente 12 horas en modo de engranaje.

■ Modo de engranaje (usar con la batería)

El cargador de energía portátil se apagará automáticamente cuando transcurran aproximadamente 2 horas, cuando la luz esté encendida con baja iluminación. El modo de engranaje permitirá un uso continuo de aproximadamente 12 horas.

Haga clic en el botón de encendido en el costado de la batería dos veces rápidamente (doble clic) para poner en ON / OFF el modo de engranaje.

Modo de engranaje ON → LED de encendido parpadea

* El modo de engranaje se desactivará cuando se realice la misma acción, o cuando se apague el aparato.

■ Cómo conectar el mini trípode

Despliegue el trípode y atornille la batería sobre él girando el lazo de la correa en el centro para asegurarlo.

* El mini trípode se puede abrir a 2 alturas.

■ Ajuste del ángulo de la luz

① Afloje ligeramente el tornillo de la junta girándolo media vuelta hacia la izquierda.

* El tornillo puede salirse si se afloja demasiado.

② Ajuste el ángulo de la luz y, a continuación, gire el tornillo de la junta hacia la derecha para apretar.

■ Plegado en el interruptor giratorio

La pestaña del interruptor giratorio se puede plegar. Dóblela con el aparato en OFF, como se puede ver en la ilustración.

■ Modificar el color de la luz

Presione el interruptor del botón para pasar del blanco frío → blanco cálido → la luz del día.

Especificaciones

Brillo

Aproximadamente 30 lm - 1000 lm

* Brillo teórico

Ajuste de color

Blanco frío / blanco cálido / luz del día

Temperatura de color

Aproximadamente 2800 K - 6000 K

Dimensiones

[Ancho] × [Grosor] × [Alto]

Luz

Aproximadamente 100 × 35 × 119 mm

Mini trípode

(Desplegado) Aproximadamente 145 × 130 × 45 mm (plegado) Aproximadamente 31 × 29 × 90 mm

Entrada

5 V/2,0 A

Terminal de entrada

USB-A

Modello: DE-NEST-GFL01

ITALIANO

Manuale

Lanterna a LED

NESTOUT

Nomi dei singoli componenti

1

2

3

4

5

6

1

2

3

4

5

6

1

2

3

4

5

6

1 Luce

2 Vite di cerniera

3 Interruttore girevole

4 Serratura

5 Interruttore a pulsante

6 Passante per cintura

■ Unità principale

■ Mini treppiede

■ Connettore

Questa lanterna a LED è progettata per essere utilizzata specificamente con la batteria esterna NESTOUT. La batteria non è inclusa. Si prega di acquistare la batteria separatamente.

Istruzioni per l'uso

■ Come eseguire il collegamento

① Aprire il coperchio della batteria e collegare il connettore.

* Avvitare il connettore fino a eliminare tutto lo spazio.

* Potrebbe essere difficoltoso avvitare il cappuccio. Questo è normale.

② Verificare che l'interruttore rotante sul corpo principale sia spento.

* Il LED potrebbe non accendersi quando è collegato alla batteria mentre l'interruttore è acceso a causa della funzione di protezione della batteria.

③ Verificare la posizione del prodotto e della porta USB-A della batteria durante il collegamento.

* Spingere fino a eliminare tutto lo spazio e a fissare il connettore in posizione.

④ Posizionare l'interruttore girevole su ON per accendere la luce.

⑤ Spegner l'interruttore prima di rimuovere il prodotto. Premere il lucchetto per sbloccare e tenere premuto mentre si estrae la lanterna LED dalla batteria. Infine, rimuovere il connettore.

■ Regolazione dell'angolazione della luce

① Allentare leggermente la vite di cerniera ruotandola di mezzo giro in senso antiorario.

* La vite potrebbe staccarsi se troppo lenta.

② Regolare l'angolazione della luce, quindi stringere la vite di cerniera ruotandola in senso orario.

■ Ripiegare l'interruttore girevole

La linguetta dell'interruttore girevole può essere ripiegata. Si prega di ripiegare quando l'alimentazione è spenta, come illustrato.

Modifica del colore della luce

Premere l'interruttore a pulsante per alternare fra bianco freddo → bianco caldo → luce del giorno.

Tempo di utilizzo possibile: (valore di riferimento)

Tempo di utilizzo per una capacità di 5000 mAh: circa 1,5-17 ore o più

* Il tempo di utilizzo può essere più breve a causa delle caratteristiche del caricabatterie portatile e della temperatura circostante.

* L'interruttore è analogico e non graduato. Potrebbero esserci singole differenze tra il valore visualizzato e la luminosità minima e massima.

* Il display che indica la carica residua della batteria potrebbe non essere visualizzato correttamente se utilizzato con la luminosità minima in modo continuo. Il tempo utilizzabile non sarà ridotto.

* Quando l'uscita dell'ingranaggio dedicato è bassa (bassa intensità), la luce si spegne automaticamente in circa 2 ore se il lato della batteria è in modalità normale e in circa 12 ore in modalità Gear.

■ Modalità Gear (funzionamento a batteria)

Il caricabatterie portatile si spegne automaticamente dopo circa 2 ore, quando la spia è illuminata con luce a bassa intensità. La modalità Gear consente un uso continuativo di circa 12 ore.

Cliccare due volte rapidamente sul pulsante di accensione sul lato della batteria (doppio clic) per attivare / disattivare la modalità Gear.

Modalità Gear → il LED di alimentazione lampeggia

* La modalità ingranaggio verrà disattivata quando viene eseguita la stessa azione o quando l'alimentazione viene spenta.

■ Come collegare il mini treppiede

Aprire il treppiede e avvitare la batteria su di esso ruotando l'occhiello per il cinturino situato al centro per fissarla.

* Il mini treppiede può essere regolato su 2 altezze.

■ Regolazione dell'angolazione della luce

① Allentare leggermente la vite di cerniera ruotandola di mezzo giro in senso antiorario.

* La vite potrebbe staccarsi se troppo lenta.

② Regolare l'angolazione della luce, quindi stringere la vite di cerniera ruotandola in senso orario.

■ Ripiegare l'interruttore girevole

La linguetta dell'interruttore girevole può essere ripiegata. Si prega di ripiegare quando l'alimentazione è spenta, come illustrato.

Modifica del colore della luce

Premere l'interruttore a pulsante per alternare fra bianco freddo → bianco caldo → luce del giorno.

Specifiche

Luminosità

30 lm - 1000 lm circa

* Luminosità teorica

Regolazione del colore

Bianco freddo / bianco caldo / luce diurna

Temperatura di colore

2800 K - 6000 K circa

Dimensioni

[Larghezza] × [Spessore] × [Altezza]

Luce

100 × 35 × 119 mm circa

Mini treppiede

(aperto) 145 × 130 × 45 mm circa (ripiegato) 31 × 29 × 90 mm circa

Ingresso

5 V/2,0 A

Terminale di ingresso

USB-A

Model: DE-NEST-GFL01

ENGLISH

Manual

LED Lantern

NESTOUT

Names of individual components

1

2

3

4

5

6

1 Light
2 Joint screw
3 Rotary switch
4 Lock
5 Button switch
6 Strap loop

1

2

3

4

5

6

1 Light
2 Joint screw
3 Rotary switch
4 Lock
5 Button switch
6 Strap loop

Connector

This LED lantern is designed to be used specifically with the NESTOUT outdoor battery. The battery is not included. Please purchase the battery separately.

How to use

How to connect

1 Open the battery's cap and attach the connector.

Screw on the connector until there is no gap.
It may be a little difficult to screw on the connector. This is normal.

2 Check that the rotary switch on the main body is at OFF.

The LED may not light up when connected to the battery while the switch is at ON due to the battery's protection function.

3 Verify the position of this product and the USB-A port of the battery when connecting.

4 Turn the rotary switch to ON to switch on the light.

5 Turn the switch OFF before removing this product. Press the lock to unlock and hold while pulling the LED lantern out from the battery. Finally, remove the connector.

Brightness adjustment

Turn the rotary switch to power it ON and continue turning it to increase the brightness. Adjust it to your preferred brightness.

Changing the light colour

Press the button switch to cycle from Cool white → warm white → daylight.

Possible usage time: (reference value)

Usage time for 5000 mAh capacity: approximately 1.5-17 hours and above

The usage time may be shorter due to the characteristics of the portable power charger and surrounding temperature.

The switch is analogue and unstepped. There may be individual differences between the displayed value and the minimum and maximum brightness.

The display indicating remaining battery charge may not display correctly when used on the minimum brightness continuously. The usable time will not be reduced.

When the output of the dedicated gear is low (low intensity), the light will automatically turn off in approximately 2 hours if the battery side is in normal mode, and in approximately 12 hours in gear mode.

Gear mode (operate on the battery)

The portable power charger will turn OFF automatically after approximately 2 hours, when the light is on low light. Gear mode will allow for continuous use of approximately 12 hours.

Click the power button on the side of the battery twice quickly (double click) to turn gear mode ON / OFF.

Gear mode ON → Power LED blinks

Gear mode will be deactivated when the same action is performed, or when the power is turned OFF.

How to attach the mini tripod

Unfold the tripod and screw the battery onto it by twisting the strap loop in the centre to secure.

The mini tripod can be opened to 2 heights.

Adjusting the angle of the light

1 Loosen the joint screw slightly by turning it half a round counter-clockwise.
The screw may come off if over loosened.

2 Adjust the angle of the light, then turn the joint screw clockwise to tighten.

Folding in the rotary switch

The tab of the rotary switch can be folded in. Please fold it in at the power OFF position, as illustrated.

모델: DE-NEST-GFL01

한국어

취급설명서

LED 랜턴

NESTOUT

개별 부품의 이름

1

2

3

4

5

6

1 메인 유닛
2 조인트 나사
3 로터리 스위치
4 잠금
5 버튼 스위치
6 스트랩 루프

1

2

3

4

5

6

1 미니 삼각대
2 커넥터

이 LED 랜턴은 NESTOUT 아외 배터리와 함께 사용하도록 특별히 설계되었습니다. 배터리는 포함되어 있지 않습니다. 배터리는 별도로 구입하십시오.

사용 방법

연결 방법

1 배터리 캡을 열고 커넥터를 연결합니다.

트랩을 풀 때까지 커넥터를 조이십시오.
캡을 조이는 것이 약간 어려울 수 있습니다. 이는 정상입니다.

2 본체의 로터리 스위치가 OFF에 있는지 확인합니다.

3 연결할 때 본 제품의 위치와 배터리의 USB-A 포트를 확인합니다.

4 로터리 스위치를 ON으로 돌려 조명을 켭니다.

5 본 제품을 제거하기 전에 스위치를 끄십시오. 잠금을 눌러 잠금을 해제하고 배터리에서 LED 랜턴을 꺼내는 동안 길게 누릅니다. 마지막으로 커넥터를 분리합니다.

밝기 조절 버튼

로터리 스위치를 돌려 전원을 켜 다음 계속 돌려 밝기를 높입니다. 원하는 밝기로 조정하십시오.

로터리 스위치에서 접기

로터리 스위치의 탭은 접을 수 있습니다. 그림과 같이 전원 OFF 위치에서 접으십시오.

밝기 색상 변경

버튼 스위치를 눌러 화이트 → 월 화이트 → 일광으로 순환합니다.

가능한 사용 시간: (참조 값)

5000 mAh 용량의 사용 시간: 약 1.5~17 시간 이상

사용 시간은 휴대용 전원 충전기의 특성과 주변 온도에 의해 더 짧을 수 있습니다.

스위치는 아날로그이며 스텝핑되지 않습니다. 표시된 값과 최소 및 최대 밝기 간에 개인차가 있을 수 있습니다.

최소 밝기를 지속적으로 사용하면 배터리 전압을 나타내는 디스플레이가 올바르게 표시되지 않을 수 있습니다. 사용 가능한 시간은 줄어들지 않습니다.

전용 기어의 출력에 낮을 때(저강도), 조명은 배터리 측이 정상 모드에서는 약 2시간, 기어 모드에서는 약 12시간 내에 자동으로 꺼집니다.

기어 모드(배터리에서 작동)

휴대용 전원 충전기는 조명이 꺼지도록 있을 때 약 2시간 후에 자동으로 꺼집니다. 기어 모드는 약 12시간의 연속하여 사용할 수 있습니다.

배터리 측면의 전원 버튼을 두 번 빠르게 클릭 (더블 클릭)하여 기어 모드를 ON/OFF로 합니다.

기어 모드 켜짐 → 전원 LED가 깜빡임

기어 모드는 동일한 동작이 수행되거나 전원이 꺼지면 비활성화됩니다.

미니 삼각대를 부착하는 방법

삼각대를 펼치고 중앙의 스트랩 루프를 비틀어 배터리를 조여서 고정시킵니다.

미니 삼각대는 2 높이까지 열 수 있습니다.

조명 각도 조정

1 조인트 나사를 반시계방향으로 반바퀴 돌려 약간 풉니다.
나사가 느슨해지면 벗겨질 수 있습니다.

2 조명 각도를 조정할 다음 조인트 나사를 시계 방향으로 돌려 조이십시오.

로터리 스위치에서 접기

로터리 스위치의 탭은 접을 수 있습니다. 그림과 같이 전원 OFF 위치에서 접으십시오.

型号: DE-NEST-GFL01

中文·简体

使用说明书

LED照明灯

NESTOUT

各组件名称

1

2

3

4

5

6

1 主体
2 光源
3 接头螺丝
4 旋转开关
5 锁扣
6 环形带

1

2

3

4

5

6

1 迷你三脚架
2 连接器

这款 LED 照明灯仅可与 NESTOUT 户外电池配合使用。包装不包括电池。请单独购买电池。

如何使用

如何连接

1 打开电池盖并装上连接头。

拧紧连接头，直到没有间隙。
拧动连接头时可能略有困难。这是正常现象。

2 检查主机上的旋转开关是否处于关闭状态。

3 连接时请确认产品是否与电池的 USB-A 端口对齐。

4 将旋转开关转到“ON”的位置打开灯电源。

5 拆下本产品前，请先转到“OFF”的位置。按下锁扣解除锁定，在将 LED 照明灯从电池中取出的过程中不要松开锁扣。最后，拆下连接头。

亮度调节

转动旋转开关到“ON”的位置打开电源，然后继续转动可以调高亮度。根据自己的喜好调整亮度。

更改灯光颜色

每按一次按钮开关可更改灯光颜色，按照冷白→暖白→日光的顺序循环。

使用时长: (参考值)

5000 mAh 容量的使用时长: 约 1.5-17 小时或更久

由于便携式电源充电器的特性和周围温度的影响，使用时长可能会缩短。

开关为模拟的无极开关。显示值与最小和最大亮度之间可能存在个体差异。

在最小亮度下连续使用时，指示电池剩余电量的显示屏可能无法正确显示。可使用的时长不会减少。

当专用器械处于低输出(低强度)时，如果电池侧面选择正常模式，则照明灯将在大约 2 小时后自动关闭，而在 Gear 模式下将在大约 12 小时后自动关闭。

器械模式 (使用电池操作)

当照明灯处于弱光状态时，便携式充电器会在大约 2 个小时后自动关闭。Gear 模式能够连续运作约 12 小时。

快速点击电池侧面的电源按钮两次(双击)，即可开启或关闭 Gear 模式。

Gear 模式开启 → 电源指示灯会闪烁

重复相同操作或关闭电源时，则可关闭 Gear 模式。

如何安装迷你三脚架

打开三脚架，扭转中间的锁定把手将电池固定到上面。

迷你三脚架打开后可以调整到 2 个高度。

调整光照角度

1 将接头螺丝逆时针针半圈，稍微松动。
如果过度松动，螺丝可能会脱落。

2 调整光照的角度，然后顺时针转动接头螺丝将其拧紧。

折起旋转开关

旋转开关的卡舌可以折起。请将其折到电源的“OFF”位置，如图所示。

型號: DE-NEST-GFL01

中文·繁體

手冊

LED 小提燈

NESTOUT

各組件名稱

1

2

3

4

5

6

1 主機
2 燈光
3 接合螺絲
4 鎖扣
5 按鈕開關
6 環帶

1

2

3

4

5

6

1 迷你三腳架
2 接頭

這款 LED 燈是專為 NESTOUT 戶外電池設計的。電池不包括在內。請單獨購買電池。

使用方法

如何連接

1 打開電池蓋，裝上連接器。

栓好連接器，直到沒有縫隙為止。
拴上連接器可能有些困難。這屬於正常現象。

2 檢查主體上的旋轉開關是否處於關閉狀態。

3 連接時，請確認產品位置和電池的 USB-A 埠口。

4 將旋轉開關轉到「開啟」位置，以便開啟指示燈。

5 取出本產品前，請先關閉開關。按住鎖頭解鎖，同時將 LED 燈從電池中抽出。最後，卸下連接器。

亮度調節按鈕

轉動旋轉開關，即可開啟電源，然後繼續轉動，即可增加亮度。調整到您喜歡的亮度為止。

變換燈色

按下按鈕開關，按照冷白→暖白→日光加以迴旋。

可行的使用時間: (參考值)

5000 mAh 容量的使用時間: 約 1.5-17 小時及以上

由於便攜式電源充電器的特性和周圍溫度的影響，使用時間可能縮短。

此開關為模擬無級開關。顯示值與最小和最大亮度之間可能存在個別差異。

當連續使用最小亮度時，顯示剩餘電量的顯示器可能無法正確顯示。可用時間不會因此縮減。

當專用檔位的輸出較低時(低強度)，若電池端處於正常模式，燈光將在約 2 小時內自動關閉，在 Gear 模式下約 12 小時自動關閉。

節能模式 (使用電池操作)

大約 2 小時後，當燈光處於弱光狀態時，便攜式充電器將自動關閉。節能模式將允許連續使用約 12 小時。

快速點擊電池側面的電源按鈕兩次(雙擊)，以便開/關 Gear 模式。

Gear 模式亮起 → 電源指示燈閃爍

當執行相同操作時，或當電源關閉時，Gear 模式將被停用。

如何安裝迷你三腳架

展開三腳架，將電池栓在上面，扭動中間的環帶，將其固定。

迷你三腳架可展開到 2 個高度。

調整光線角度

1 將接頭螺絲逆時針旋轉半圈，稍微鬆開。
如果過度鬆動，螺絲可能脫落。

2 調整燈光的角度，然後順時針轉動接合螺絲以便將其擰緊。

在旋轉開關中加以摺疊

旋轉開關的卡舌片可摺疊進去。如圖所示，請在電源關閉的位置將其折疊起來。

Model: DE-NEST-GFL01

Bahasa Indonesia

Manual

Lampu LED

NESTOUT

Nama-nama setiap komponen

1

2

3

4

5

6

1 Unit utama
2 Sekrup sambungan
3 Sakelar putar
4 Kunci
5 Sakelar tombol
6 Strap melingkar

1

2

3

4

5

6

1 Tripod mini
2 Konektor

Lampu LED ini dirancang untuk digunakan secara khusus dengan baterai luar ruangan NESTOUT. Baterai tidak termasuk. Harap beli baterai secara terpisah.

Cara penggunaan

Cara menghubungkan

1 Buka tutup baterai dan pasang konektor.

Pasang konektor hingga tidak ada celah. LED mungkin tidak menyala saat terhubung ke baterai ketika sakelar menyala karena fungsi perlindungan baterai.

2 Pastikan sakelar putar pada badan utama mati.

3 Periksa kembali posisi produk ini dan port USB-A baterai saat menghubungkan.

4 Dorong ke dalam hingga tidak ada celah dan alat akan terkunci.

5 Putar sakelar ke ON untuk menyalakan lampu.

6 Matikan sakelar sebelum melepas produk ini. Tekan kunci untuk membuka kunci dan tahan ketika menarik lampu LED keluar dari baterai. Terakhir, lepaskan konektor.

Pengaturan cahaya

Putar sakelar ke ON untuk menyalakannya dan terus putar untuk membuatnya makin terang. Sesuaikan dengan tingkat terang yang diinginkan.

Mengubah warna lampu

Tekan sakelar tombol untuk mengubah dari cool white → warm white → daylight.

Kemungkinan waktu penggunaan: (nilai referensi)

Waktu penggunaan untuk kapasitas 5000 mAh: sekitar 1,5-17 jam ke atas

Waktu penggunaan mungkin lebih pendek karena karakteristik pengisi daya portabel dan suhu sekitarnya.

Sakelar bersifat analog dan tanpa step. Mungkin ada perbedaan individual antara nilai yang ditampilkan dengan tingkat terang minimum dan maksimum.

Layar yang menunjukkan sisa daya baterai mungkin tidak ditampilkan dengan benar saat digunakan pada tingkat terang minimum secara terus-menerus. Waktu penggunaan tidak akan berkurang.

Ketika output rendah (intensitas rendah), lampu akan mati secara otomatis dalam waktu sekitar 2 jam jika baterai dalam mode normal, dan dalam waktu sekitar 12 jam dalam mode roda gigi.

Mode roda gigi (beroperasi dengan baterai)

Pengisi daya portabel akan mati secara otomatis setelah sekitar 2 jam, ketika lampu menyala dengan redup. Mode roda gigi memungkinkan penggunaan terus-menerus selama sekitar 12 jam.

Klik tombol daya di sisi baterai dua kali dengan cepat (klik dua kali) untuk menyalakan atau mematikan mode roda gigi.

Mode roda gigi ON → LED daya berkedip

Mode roda gigi akan dimatikan ketika tindakan yang sama dilakukan, atau ketika daya dimatikan.

Cara memasang tripod mini

Buka tripod dan pasangkan baterai dengan memutar strap melingkar di tengah untuk mengencangkannya.

Tripod mini dapat dibuka menjadi 2 ketinggian.

Menyesuaikan sudut lampu

1 Longgarkan sekrup sedikit dengan memutarinya setengah putaran berlawanan arah jarum jam.
Skrup bisa lepas jika terlalu longgar.

2 Sesuaikan sudut lampu, lalu putar sekrup sambungan searah jarum jam untuk mengencangkannya.

Melipat masuk sakelar putar

Ujung sakelar putar dapat dilipat masuk. Lipat masuk pada saat daya mati, seperti yang diilustrasikan.

Safety Precautions

Prohibited action

Mandatory action

Situation that needs attention

English (EN)

⚠

WARNING

⚠

Stop using the product immediately in the following cases and consult the store you purchased it from. A fire or electric shock may result from continual usage.

• Smoke, abnormal odors or noises are coming from the product.

• When the product is wet.

• When foreign materials or liquid enters the product.

• The case has been damaged.

⚠

Do not touch the cable when your hands are wet. Doing so can cause fire and electric shock.

⚠

Do not use or store in unstable places.

⚠

The connector must be firmly inserted deep into the NESTOUT outdoor battery port. A loose connection may result in fires and electric shocks.

⚠

Always hold the connector and not the cable when plugging or unplugging this product. It can cause the external cord damage, disconnection, and lead to a fire or electric shock.

⚠

Please do not look directly into the lighted LED light. It may damage your eyes.

⚠

Please do not look directly into the LED light for long periods of time.

⚠

Do not attempt to disassemble or modify the product as it may result in fire, electric shock or injuries.

⚠

Do not put this product in a fire as it may cause an explosion or breakage.

⚠

CAUTION

⚠

Before using this product, check that there is no foreign matter such as dust or liquid in the connectors of this device or the NESTOUT outdoor battery. Charging when the connector is wet or has foreign matter in it may cause fires, electric shocks, or malfunctions.

⚠

Do not use or store the product in the following places as fire, electric shock or malfunctions may result:

• Places exposed to direct sunlight and locations with high temperatures, such as near a space heater.

• Places with high humidity or close to water sources.

• Places with a lot of dust.

• Places with a lot of vibration.

Do not use or store the product near places that have a lot of dust such as near bedding. Doing so may cause a fire or device failure.

Stop using this product immediately if you notice damage, such as cracks, deformation or deterioration.

Do not use alcohol or other chemicals on this product.

Remove this product from the NESTOUT outdoor battery if it is not in use for a long time. Doing so can cause electric malfunctions.

Do not drop the product, subject it to strong shocks, or place objects on it.

Please keep out of reach of children.

A slight temperature rise of the product during use may occur and that is normal.

If the product body becomes dirty, wipe it with a soft, dry cloth. If the product is badly soiled, wipe it with a cloth that has been soaked in water or diluted neutral detergent and wrung dried.

Regarding waterproofing and dust-proofing

Do not remove this product from the battery when wet or dirty. Malfunctions can occur when water or foreign matter enters the port. Wipe off all moisture or dirt before removing from the battery.

Note that if the o-ring of this product is damaged or deformed, the waterproof and dustproof function may not work properly.

Other safety precautions

Please remove the dedicated gear from the portable power charger after use. Otherwise, this may deplete the battery.

Limitation of Liability

• In no event will ELECOM Co., Ltd be liable for any lost profits or special, consequential, indirect, punitive damages arising out of the use of this product.

• ELECOM Co., Ltd will have no liability for any loss of data, damages, or any other problems that may occur to any devices connected to this product.

Precauciones de seguridad

Acción prohibida

Acción obligatoria

Situación que requiere atención

Español (ES)

⚠

ADVERTENCIA

⚠

Deje de usar el producto de inmediato en los siguientes casos y consulte a la tienda donde lo compró. El uso continuo puede causar un incendio o una descarga eléctrica.

• Si sale humo, olores o ruidos anormales del producto.

• Cuando el producto esté húmedo.

• Cuando entren materiales o líquidos extraños en el producto.

• La funda haya sido dañada.

⚠

No toque el cable si tiene las manos mojadas. Hacerlo puede provocar un incendio y una descarga eléctrica.

⚠

No utilizar ni guardar en lugares inestables.

⚠

El enchufe debe estar firmemente colocado en el puerto de la batería externa NESTOUT. Es posible que una conexión suelta provoque incendios y descargas eléctricas.

⚠

Sujete siempre el enchufe y no el cable cuando enchufe o desenchufe este producto. Puede causar daño al cable de alimentación externo, desconexión y provocar un incendio o una descarga eléctrica.

⚠

No mire directamente a la luz LED encendida. Puede causarle daño a los ojos.

⚠

No mire directamente a la luz LED durante largos intervalos de tiempo.

⚠

No intente desmontar o modificar el producto ya que puede producirse un incendio, una descarga eléctrica o lesiones pueden producirse.

⚠

No coloque este producto al fuego ya que puede causar una explosión o rotura.

⚠

PRECAUCIÓN

⚠

Antes de utilizar este producto, compruebe que no haya materias extrañas, como polvo o líquido, en los enchufes de este aparato o en la batería externa NESTOUT. Al cargar y el conector esté mojado o tenga cuerpos extraños puede provocar incendios, descargas eléctricas o fallos de funcionamiento.

⚠

No use ni almacene el producto en los siguientes lugares, ya que puede podría producirse una descarga eléctrica o un mal funcionamiento:

• Lugares expuestos a la luz solar directa y lugares con altas temperaturas, como cerca de un calentador.

• Lugares con mucha humedad o cerca de fuentes de agua.

• Lugares con mucho polvo.

• Lugares con mucha vibración.

No utilice ni almacene el producto cerca de lugares que tengan mucho polvo, como por ejemplo cerca de la cama. Hacerlo puede provocar un incendio o un fallo del dispositivo.

Deje de utilizar este producto inmediatamente si observa daños, como grietas, deformación o deterioro.

No utilice alcohol ni otros productos químicos sobre este producto.

Desconecte este producto de la batería exterior NESTOUT si no lo va a utilizar durante mucho tiempo. Hacerlo puede causar fallas eléctricas.

No deje caer el producto, ni lo someta a golpes fuertes, ni coloque objetos sobre él.

Manténgase fuera del alcance de los niños.

Es posible que se produzca un pequeño aumento de la temperatura del producto durante su uso, lo cual es normal.

Si el cuerpo del producto se ensucia, límpielo con un paño suave y seco. Si el producto está muy sucio, límpielo con un paño que haya sido empapado en agua o detergente neutro diluido y secado con escurrido.

En lo que respecta a la protección contra el agua y el polvo

No retire este producto de la batería cuando esté mojado o sucio. El mal funcionamiento puede ocurrir cuando entra agua o materias extrañas en el puerto. Limpie toda la humedad o la suciedad antes de retirar la batería.

Tenga en cuenta que si la unión de este producto está dañada o deformada, es posible que la función de protección contra el agua y el polvo no funcione correctamente.

Otras precauciones de seguridad

Retire el equipo específico del cargador de energía portátil después de su uso. De lo contrario, es posible que se agote la batería.

Limitación de responsabilidad

• ELECOM Co., Ltd. no se hará de ninguna manera responsable de cualquier indemnización por daños especiales, daños emergentes, daños indirectos, daños punitivos o lucro cesante derivados de la utilización de este producto.

• ELECOM Co., Ltd no se responsabilizará de ninguna pérdida de datos, daños, o cualquier otro problema que pueda ocurrir a cualquier dispositivo conectado a este producto.

Precauções de segurança

Ação proibida

Ação obrigatória

Situação que requer atenção

Português (PT-BR)

⚠

AVISO

⚠

Pare de usar o produto imediatamente nos seguintes casos e consulte a loja onde você o comprou. O uso continuado pode resultar em incêndio ou choque elétrico.

• Se fumaça, cheiros estranhos ou ruídos estiverem vindo do produto.

• Quando o produto estiver molhado.

• Quando materiais estranhos ou líquido entram no produto.

• O revestimento foi danificado.

⚠

Não toque no cabo quando as mãos estiverem molhadas. Isso pode causar incêndio ou choque elétrico.

⚠

Não use nem armazene em locais instáveis.

⚠

O conector deve ser profunda e firmemente inserido na entrada da bateria externa NESTOUT. Uma conexão frouxa pode resultar em incêndios e choques elétricos.

⚠

Segure sempre o conector e não o cabo ao conectar ou desconectar este produto. Pode causar danos ao cabo externo, desconexão e levar a um incêndio ou choque elétrico.

⚠

Não olhe diretamente para a luz LED acesa. Pode prejudicar os seus olhos.

⚠

Não olhe diretamente para a luz LED por longos períodos de tempo.

⚠

Não tente desmontar nem modificar o produto, pois pode resultar em incêndio, choque elétrico ou ferimentos.

⚠

Não coloque este produto no fogo, pois pode causar uma explosão ou quebra.

⚠

CUIDADO

⚠

Antes de usar este produto, verifique se não há matéria estranha, como poeira ou líquido nos conectores deste dispositivo ou na bateria externa NESTOUT. A recarga quando o conector estiver molhado ou tiver matéria estranha pode causar incêndios, choques elétricos ou mau funcionamento.

⚠

Não use nem armazene o produto nos seguintes locais, pois pode resultar em incêndio, choque elétrico ou mau funcionamento:

• Lugares expostos à luz solar direta e locais com altas temperaturas, como perto de um aquecedor de ambiente.

• Locais com alta umidade ou perto de fontes de água.

• Lugares com muita poeira.

• Lugares com muita vibração.

Não use nem armazene o produto perto de locais que tenham muita poeira, como perto da cama. Isso pode causar um incêndio ou falha no dispositivo.

Pare de usar este produto imediatamente se você observar danos, como rachaduras, deformação ou deterioração.

Não use álcool nem outros produtos químicos neste produto.

Remova este produto da bateria externa NESTOUT se ele não estiver em uso por um longo tempo. Isso pode causar avarias elétricas.

Não deixe o produto cair, não o submeta a fortes impactos nem coloque outros objetos sobre ele.

Mantenha-o fora do alcance das crianças.

Pode ocorrer um leve aumento de temperatura do produto durante o uso e isso é normal.

Se o corpo do produto ficar sujo, limpe-o com um pano macio e seco. Se o produto estiver muito sujo, limpe-o com um pano que foi embebido em água ou detergente neutro diluído e torcido.

Em relação à impermeabilização e proteção contra poeira.

Não remova este produto da bateria quando estiver molhado ou sujo. Pode ocorrer mau funcionamento em caso de entrada de matéria estranha ou de água na porta. Remova toda a umidade ou sujeira antes de remover da bateria.

Observe que se o anel em O deste produto estiver danificado ou deformado, a característica de ser impermeável e à prova de poeira pode não funcionar corretamente.

Otras precauções de segurança

Remova a engrenagem dedicada do carregador de alimentação portátil após o uso. Caso contrário, isso pode esgotar a bateria.

Limitação de Responsabilidade

• Em nenhum caso a ELECOM Co., Ltd será responsável por quaisquer lucros perdidos ou danos especiais, consequentes, indiretos ou punitivos decorrentes do uso deste produto.

• A ELECOM Co., Ltd não se responsabiliza por qualquer perda de dados, danos ou quaisquer outros problemas que possam ocorrer em qualquer dispositivo conectado a este produto.

Mesures de sécurité

Action interdite

Action obligatoire

Situation nécessitant une attention particulière

Français (FR-CA)

⚠

AVERTISSEMENT

⚠

Arrêtez immédiatement d'utiliser le produit dans les cas suivants et consultez le magasin où vous l'avez acheté. Une utilisation continue peut provoquer un incendie ou un choc électrique.

• De la fumée, des odeurs ou des bruits anormaux proviennent du produit.

• Lorsque le produit est mouillé.

• Lorsque des matières étrangères ou du liquide pénètrent dans le produit.

• Le boîtier a été endommagé.

⚠

Ne touchez pas le câble lorsque vos mains sont mouillées. Vous risqueriez de provoquer un incendie ou un choc électrique.

⚠

Ne pas utiliser ou stocker dans des endroits instables.

⚠

Le connecteur doit être fermement inséré profondément dans le port de la batterie extérieure NESTOUT. Un raccordement lâche peut entraîner des incendies et des décharges électriques.

⚠

Tenez toujours le connecteur et non le câble lorsque vous branchez ou débranchez ce produit. Cela peut endommager le cordon externe, le déconnecter et provoquer un incendie ou un choc électrique.

⚠

Ne regardez pas directement dans la lumière LED allumée. Cela pourrait endommager vos yeux.

⚠

Ne regardez pas directement la lumière LED pendant de longues périodes.

⚠

N'essayez pas de démonter ou de modifier le produit car cela peut provoquer un feu, un choc électrique ou des blessures peuvent en résulter.

⚠

Ne mettez pas ce produit dans un feu car il peut provoquer une explosion ou une rupture.

⚠

ATTENTION

⚠

Avant d'utiliser ce produit, vérifiez qu'il n'y a pas de corps étrangers tels que de la poussière ou du liquide dans les connecteurs de cet appareil ou dans la batterie extérieure NESTOUT. La charge lorsque le connecteur est humide ou contient des corps étrangers peut provoquer des incendies, des décharges électriques ou des dysfonctionnements.

⚠

N'utilisez pas ou ne stockez pas le produit dans les endroits suivants comme un feu, cela pourrait entraîner un choc électrique ou des dysfonctionnements:

• Les endroits exposés à la lumière directe du soleil et les endroits où la température est élevée, comme à proximité d'un chauffage d'appoint.

• Endroits à forte humidité ou à proximité de sources d'eau.

• Endroits avec beaucoup de poussière.

• Les endroits où il y a beaucoup de vibrations.

N'utilisez pas ou ne stockez pas le produit près d'endroits qui ont beaucoup de poussière comme près de la literie. Cela pourrait provoquer un incendie ou une panne de l'appareil.

Arrêtez immédiatement d'utiliser ce produit si vous remarquez un dommage, tel que des fissures, une déformation ou une détérioration.

N'utilisez pas d'alcool ou d'autres produits chimiques sur ce produit.

Retirez ce produit de la batterie extérieure NESTOUT s'il n'est pas utilisé pendant une longue période. Cela peut entraîner des dysfonctionnements électriques.

Ne laissez pas tomber le produit, ne le soumettez pas à des chocs violents et ne placez pas d'objets dessus.

Veillez le garder hors de portée des enfants.

Une légère augmentation de la température du produit pendant l'utilisation peut se produire et c'est normal.

Si le corps du produit est sale, essuyez-le avec un chiffon doux et sec. Si le produit est très sale, essuyez-le avec un chiffon imbibé d'eau ou de détergent neutre dilué et essoré.

En ce qui concerne l'étanchéité et la protection contre la poussière

Ne retirez pas ce produit de la batterie lorsqu'il est mouillé ou sale. Des dysfonctionnements peuvent se produire lorsque de l'eau ou des corps étrangers pénètrent dans l'orifice. Essuyez toute trace d'humidité ou de saleté avant de le retirer de la batterie.

Notez que si le joint torique de ce produit est endommagé ou déformé, la fonction d'étanchéité à l'eau et à la poussière peut ne pas fonctionner correctement.

Autres précautions de sécurité

Veillez retirer l'équipement dédié du chargeur d'alimentation portable après utilisation. Sinon, cela pourrait épuiser la batterie.

Limitation de responsabilité

• ELECOM Co., Ltd ne pourra en aucun cas être tenu responsable des dommages-intérêts ou des dommages spéciaux, consécutifs, indirects et punitifs découlant de l'utilisation de ce produit.

• ELECOM Co., Ltd ne saurait être tenu responsable de toute perte de données, de tout dommage ou de tout autre problème pouvant survenir sur les appareils connectés à ce produit.

Compliance status

www.elecom.co.jp/global/certification/

FC

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

In order to make improvements to this product, the design and specifications are subject to change without prior notice.

Responsible party

ELECOM USA, Inc.

18575 Jamboree Road Suite 600, Irvine CA 92612 USA

elecomus.com

ELECOM CO., LTD.

www.elecom.co.jp/global/

ELECOM Korea Co., Ltd.

Dome-Bldg 5F, 60, Nambusunhwan-ro 347-gil, Seocho-gu, Seoul, 06730, South Korea

TEL : +82 (0) 2 - 1588 - 9514

FAX : +82 (0) 2 - 3472 - 5533

www.elecom.co.kr

ELECOM (SHANGHAI) TRADING Co.,Ltd

Room 208-A21, 2nd floor, 1602 Zhongshanxi Road, Xuhui District, Shanghai, China, 200235

TEL : +86 021-33680011

FAX : +86 755 83698064

ELECOM Singapore Pte. Ltd

Blk 10, Kaki Bukit Avenue 1, #02-04 Kaki Bukit Industrial Estate, Singapore 417942

TEL : +65 6347 - 7747

FAX : +65 6753 - 1791

• ELECOM CO., LTD. owns the copyright of this manual.

• Unauthorised copying and/or reproducing of all or part of this manual is prohibited.

• If you have any suggestions or doubts about this Manual, please contact your dealer.

• The specifications and appearance of this product may be changed without prior notice for product improvement purposes.

• We shall bear no responsibility for any device failure or malfunction of other devices resulting from the use of this product.

• To export the part of this product applicable to strategic goods or services, export or service trading permission according to foreign currency laws is necessary.

• The company and product names on the packaging and the manual are, in general, trademarks or registered trademarks of their respective companies.

• The images are for illustration purposes only and may differ from your actual product.

• In order to make improvements to this product and for improved safety, the colors and specifications are subject to change without prior notice.

A customer who purchases outside Japan should contact the local retailer in the country of purchase for enquiries. In "ELECOM CO., LTD. (Japan)", no customer support is available for enquiries about purchases or usage in/from any countries other than Japan. Also, no foreign language other than Japanese is available. Replacements will be made under stipulation of the Elecom warranty, but are not available from outside of Japan.

LED Lantern

Manual, Safety precautions, and Compliance with regulations

1st edition, December 23, 2022

ELECOM

©2022 ELECOM Co., Ltd. All Rights Reserved.

MSC-DE-NEST-GFL01-0434 ver.111

Safety Precautions

English (EN)

Prohibited action

Mandatory action

Situation that needs attention

WARNING

Stop using the product immediately in the following cases and consult the store you purchased it from. A fire or electric shock may result from continual usage.

- Smoke, abnormal odours or noises are coming from the product.
- When the product is wet.
- When foreign materials or liquid enters the product.
- The case has been damaged.

Do not touch the cable when your hands are wet. Doing so can cause fire and electric shock.

Do not use or store in unstable places.

The connector must be firmly inserted deep into the NESTOUT outdoor battery port. A loose connection may result in fires and electric shocks.

Always hold the connector and not the cable when plugging or unplugging this product. It can cause the external cord damage, disconnection, and lead to a fire or electric shock.

Please do not look directly into the lighted LED light. It may damage your eyes.

Please do not look directly into the LED light for long periods of time.

Do not attempt to disassemble or modify the product as it may result in fire, electric shock or injuries.

Do not put this product in a fire as it may cause an explosion or breakage.

CAUTION

Before using this product, check that there is no foreign matter such as dust or liquid in the connectors of this device or the NESTOUT outdoor battery. Changing when the connector is wet or has foreign matter in it may cause fires, electric shocks, or malfunctions.

Do not use or store the product in the following places as fire, electric shock or malfunctions may result:

- Places exposed to direct sunlight and locations with high temperatures, such as near a space heater.
- Places with high humidity or close to water sources.
- Places with a lot of dust.
- Places with a lot of vibration.

Sicherheitsvorkehrungen

Deutsch (DE)

Untersagte Handlung

Unbedingte Handlung

Geben Sie hierbei Acht

WARNING

Stellen Sie in folgenden Fällen die Verwendung des Produkts sofort ein. Wenden Sie sich an das Geschäft, in dem Sie es gekauft haben. Bei ständigem Gebrauch besteht Brand- oder Stromschlaggefahr.

- Aus dem Gerät kommen Rauch, ungewöhnliche Gerüche oder Geräusche.
- Wenn das Produkt nass ist.
- Wenn Fremdkörper oder Flüssigkeit in das Produkt gelangen.
- Das Gehäuse ist beschädigt worden.

Kabel nicht mit nassen Händen anfassen. Andernfalls besteht Brand- und Stromschlaggefahr.

Nur auf stabiler Unterlage verwenden oder lagern.

Der Verbinder muss fest und tief in den NESTOUT-Außen-Akku-Anschluss eingesteckt werden. Ein Wackelkontakt kann zu Brand und Stromschlag führen.

Beim Einstecken oder Abziehen des Kabels immer den Verbinder und nicht das Kabel festhalten. Das externe Kabel kann beschädigt oder abgeklemmt werden, was zu Brand oder Stromschlag führen kann.

Bitte blicken Sie nicht direkt in das LED-Licht. Dies kann zu Augenschäden führen.

Bitte schauen Sie nicht über einen längeren Zeitraum direkt in das LED-Licht.

Versuchen Sie nicht, das Produkt zu zerlegen oder Verletzungen führen kann.

Setzen Sie dieses Produkt nicht in Brand, da es zu einer Explosion oder einem Bruchschaden führen kann.

Wasser- und Staubsichtigkeit

Das Produkt nicht vom Akku nehmen, wenn es nass oder schmutzig ist. Fehlfunktionen können auftreten, wenn Wasser oder Fremdkörper in den Anschluss gelangen. Wischen Sie vor Entnahme des Akkus alle Feuchtigkeit oder Schmutz ab.

Ist der O-Ring dieses Produkts beschädigt oder verformt, funktioniert die wasser- und staubdichte Funktion möglicherweise nicht richtig.

Andere Sicherheitsvorkehrungen

Bitte nehmen Sie das Gerät nach dem Gebrauch aus dem tragbaren Ladegerät. Andernfalls kann sich die Batterie entladen.

Haftungsbegrenzung

ELECOM Co. Ltd haftet unter keinen Umständen für Verluste oder spezielle, konsequente, indirekte oder strafliche Schäden, die durch die Nutzung des Produkts entstehen.

ELECOM Co. haftet nicht für eventuelle Verluste von Daten, Schäden oder andere Probleme mit Geräten, die mit diesem Produkt verbunden sind.

Verwenden oder lagern Sie das Produkt nicht an den folgenden Orten, da es sonst zu Bränden, Stromschlägen oder Fehlfunktionen kommen kann:

- Orte, die direktem Sonnenlicht ausgesetzt sind, und Orte mit hohen Temperaturen, z. B. in der Nähe eines Heizgeräts.
- Orte mit hoher Luftfeuchtigkeit oder in der Nähe von Wasserquellen.
- Orte mit viel Staub.
- Orte mit starken Vibrationen.

Precauzioni di Sicurezza

Italiano (IT)

Azione proibita

Azione Obbligatoria

Situazione che necessita di particolare attenzione

AWERTENZA

Nei seguenti casi, interrompere immediatamente l'utilizzo del prodotto e consultare il negozio da cui è stato acquistato. Continuare a utilizzarlo può provocare un incendio o una scossa elettrica.

- Fumo, odori anormali o rumori provenienti dal prodotto.
- Quando il prodotto è bagnato.
- Penetrazione di materiali estranei o liquidi nel prodotto.
- Il case è stato danneggiato.

Non toccare il cavo con le mani bagnate: farlo può provocare un incendio o una scossa elettrica.

Non utilizzare o conservare in luoghi instabili.

Il connettore deve essere inserito saldamente in profondità nella porta della batteria esterna NESTOUT. Un collegamento lento può provocare incendi e scosse elettriche.

Collegare o scollegare il prodotto tenendo sempre il connettore e non il cavo: ciò può provocare danni al cavo esterno, disconnessioni, un incendio o una scossa elettrica.

Si prega di non guardare direttamente la luce LED accesa. Ciò può danneggiare gli occhi.

Si prega di non guardare direttamente la luce LED accesa per lunghi periodi.

Non tentare di smontare o modificare il prodotto in quanto ciò potrebbe provocare incendi, scosse elettriche o lesioni/conseguenti.

Non esporre il prodotto a un'incendio in quanto ciò potrebbe provocarne l'esplosione o la rottura.

ATTENZIONE

Prima di utilizzare il prodotto, verificare che non vi siano corpi estranei come polvere o liquidi nei connettori del dispositivo o nella batteria esterna NESTOUT. Eseguire la ricarica quando il connettore è bagnato o contiene corpi estranei può provocare incendi, scosse elettriche o malfunzionamenti.

Non utilizzare o conservare il prodotto nei seguenti luoghi in quanto potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche o malfunzionamenti:

- Luoghi esposti alla luce solare diretta e a temperature elevate, ad esempio vicino a un calorifero.
- Luoghi con elevata umidità o vicino a fonti d'acqua.
- Luoghi molto polverosi.
- Luoghi soggetti a notevoli vibrazioni.

Precauciones de seguridad

Español (ES)

Acción prohibida

Acción obligatoria

Situación que necesita atención

ADVERTENCIA

Deje de usar el producto inmediatamente y consulte a la tienda en la que lo adquirió, en los siguientes casos. Un incendio o una descarga eléctrica debido al uso continuo.

- Humo, olores o ruidos inusuales que provienen del producto.
- Cuando el producto está mojado.
- Cuando entran materiales extraños o líquidos en el producto.
- La funda ha sido dañada.

No toque el cable con las manos mojadas. Si o hace, se podría producir un incendio y descargas eléctricas.

No lo utilice ni lo almacene en lugares inestables.

El conector debe estar firmemente insertado en el puerto de batería exterior NESTOUT. Una conexión que no está bien apretada puede provocar incendios y descargas eléctricas.

Sostenga siempre el conector y no el cable cuando enchufe o desenchufe este producto. Puede dañar el cable externo, provocar una desconexión, un incendio o una descarga eléctrica.

No mire directamente a la luz LED iluminada. Puede dañar sus ojos.

No trate de desmontar o modificar el producto, ya que puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones.

No arroje este producto al fuego, ya que puede causar una explosión o romperse.

Sobre impermeabilización y resistencia al polvo

No retire este producto de la batería cuando esté mojado o sucio. Se puede producir un mal funcionamiento cuando entran agua o algún material extraño en el puerto. Limpie toda la humedad o suciedad antes de retirarlo de la batería.

Tenga en cuenta que si la junta tórica de este producto está dañada o deformada, es posible que la función de prueba contra el polvo y el agua no funcione correctamente.

Otras precauciones de seguridad

Retire el equipo específico del cargador portátil después de su uso. Si no lo hace, se puede agotar la batería.

Limitación de responsabilidad

En ningún caso ELECOM Co., Ltd se responsabilizará de ninguna pérdida de beneficios, o daño especial, resultante, indirecto, o punitivo derivado del uso de este producto.

ELECOM Co., Ltd no se responsabilizará de ninguna pérdida de datos, daños, o cualquier otro problema que pueda ocurrir a cualquier dispositivo conectado a este producto.

Consignes de sécurité

Français (FR)

Action interdite

Action obligatoire

Situation nécessitant une attention

AVERTISSEMENT

Arrêtez immédiatement d'utiliser le produit dans les cas suivants et référez-vous au magasin où vous l'avez acheté. Un incendie ou une électrocution peut résulter d'une utilisation continue.

- De la fumée, des odeurs anormales ou des bruits provenant du produit.
- Lorsque le produit est mouillé.
- Du liquide ou des matières étrangères sont entrés dans le produit.
- L'étui a été endommagé.

Ne touchez pas le câble lorsque vos mains sont mouillées. Cela peut provoquer un incendie et une électrocution.

Ne pas utiliser ou stocker dans des endroits instables.

Le connecteur doit être fermement inséré, en profondeur, dans le port de batterie extérieur NESTOUT. Une mauvaise connexion peut entraîner des incendies et des électrocutions.

Tenez toujours le connecteur et non le câble lorsque vous branchez ou débranchez ce produit. Cela peut endommager le cordon externe, se déconnecter et provoquer un incendie ou une électrocution.

Veuillez ne pas regarder directement la lumière LED allumée. Vous risquez d'endommager vos yeux.

Veuillez ne pas regarder directement la lumière LED pendant de longues périodes.

N'essayez pas de démonter ou de modifier le produit car cela pourrait entraîner un incendie, une électrocution ou des blessures.

Ne mettez pas ce produit dans du feu car il pourrait causer une explosion ou projeter des bris.

En ce qui concerne l'étanchéité à l'eau et à la poussière.

Ne retirez pas ce produit de la batterie lorsqu'il est mouillé ou sale. Des dysfonctionnements peuvent survenir lorsque de l'eau ou des corps étrangers pénètrent dans le port. Essayez toute trace d'humidité ou de saleté avant de retirer la batterie.

Notez que si le joint torique de ce produit est endommagé ou déformé, la fonction imperméable et étanche à la poussière peut ne pas fonctionner correctement.

Autres consignes de sécurité

Veuillez retirer l'équipement dédié du chargeur d'alimentation portable après utilisation. Sinon, cela peut épuiser la batterie.

Limitations de responsabilité

En aucun cas ELECOM Co., Ltd ne sera tenu pour responsable des bénéfices perdus ou spéciaux, consécutifs, indirects, des dommages-intérêts punitifs découlant de l'utilisation de ce produit.

ELECOM Co., Ltd n'assumera aucune responsabilité pour toute perte de données, dommages, ou tout autre problème qui pourrait survenir sur les appareils connectés à ce produit.

Precauzioni di Sicurezza

Italiano (IT)

Azione proibita

Azione Obbligatoria

Situazione che necessita di particolare attenzione

AWERTENZA

Nei seguenti casi, interrompere immediatamente l'utilizzo del prodotto e consultare il negozio da cui è stato acquistato. Continuare a utilizzarlo può provocare un incendio o una scossa elettrica.

- Fumo, odori anormali o rumori provenienti dal prodotto.
- Quando il prodotto è bagnato.
- Penetrazione di materiali estranei o liquidi nel prodotto.
- Il case è stato danneggiato.

Non toccare il cavo con le mani bagnate: farlo può provocare un incendio o una scossa elettrica.

Non utilizzare o conservare in luoghi instabili.

Il connettore deve essere inserito saldamente in profondità nella porta della batteria esterna NESTOUT. Un collegamento lento può provocare incendi e scosse elettriche.

Collegare o scollegare il prodotto tenendo sempre il connettore e non il cavo: ciò può provocare danni al cavo esterno, disconnessioni, un incendio o una scossa elettrica.

Si prega di non guardare direttamente la luce LED accesa. Ciò può danneggiare gli occhi.

Si prega di non guardare direttamente la luce LED accesa per lunghi periodi.

Non tentare di smontare o modificare il prodotto in quanto ciò potrebbe provocare incendi, scosse elettriche o lesioni/conseguenti.

Non esporre il prodotto a un'incendio in quanto ciò potrebbe provocarne l'esplosione o la rottura.

ATTENZIONE

Prima di utilizzare il prodotto, verificare che non vi siano corpi estranei come polvere o liquidi nei connettori del dispositivo o nella batteria esterna NESTOUT. Eseguire la ricarica quando il connettore è bagnato o contiene corpi estranei può provocare incendi, scosse elettriche o malfunzionamenti.

Non utilizzare o conservare il prodotto nei seguenti luoghi in quanto potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche o malfunzionamenti:

- Luoghi esposti alla luce solare diretta e a temperature elevate, ad esempio vicino a un calorifero.
- Luoghi con elevata umidità o vicino a fonti d'acqua.
- Luoghi molto polverosi.
- Luoghi soggetti a notevoli vibrazioni.

Consignes de sécurité

Français (FR)

Action interdite

Action obligatoire

Situation nécessitant une attention

AVERTISSEMENT

Arrêtez immédiatement d'utiliser le produit dans les cas suivants et référez-vous au magasin où vous l'avez acheté. Un incendie ou une électrocution peut résulter d'une utilisation continue.

- De la fumée, des odeurs anormales ou des bruits provenant du produit.
- Lorsque le produit est mouillé.
- Du liquide ou des matières étrangères sont entrés dans le produit.
- L'étui a été endommagé.

Ne touchez pas le câble lorsque vos mains sont mouillées. Cela peut provoquer un incendie et une électrocution.

Ne pas utiliser ou stocker dans des endroits instables.

Le connecteur doit être fermement inséré, en profondeur, dans le port de batterie extérieur NESTOUT. Une mauvaise connexion peut entraîner des incendies et des électrocutions.

Tenez toujours le connecteur et non le câble lorsque vous branchez ou débranchez ce produit. Cela peut endommager le cordon externe, se déconnecter et provoquer un incendie ou une électrocution.

Veuillez ne pas regarder directement la lumière LED allumée. Vous risquez d'endommager vos yeux.

Veuillez ne pas regarder directement la lumière LED pendant de longues périodes.

N'essayez pas de démonter ou de modifier le produit car cela pourrait entraîner un incendie, une électrocution ou des blessures.

Ne mettez pas ce produit dans du feu car il pourrait causer une explosion ou projeter des bris.

En ce qui concerne l'étanchéité à l'eau et à la poussière.

Ne retirez pas ce produit de la batterie lorsqu'il est mouillé ou sale. Des dysfonctionnements peuvent survenir lorsque de l'eau ou des corps étrangers pénètrent dans le port. Essayez toute trace d'humidité ou de saleté avant de retirer la batterie.

Notez que si le joint torique de ce produit est endommagé ou déformé, la fonction imperméable et étanche à la poussière peut ne pas fonctionner correctement.

Autres consignes de sécurité

Veuillez retirer l'équipement dédié du chargeur d'alimentation portable après utilisation. Sinon, cela peut épuiser la batterie.

Limitations de responsabilité

En aucun cas ELECOM Co., Ltd ne sera tenu pour responsable des bénéfices perdus ou spéciaux, consécutifs, indirects, des dommages-intérêts punitifs découlant de l'utilisation de ce produit.

ELECOM Co., Ltd n'assumera aucune responsabilité pour toute perte de données, dommages, ou tout autre problème qui pourrait survenir sur les appareils connectés à ce produit.

Precauzioni di Sicurezza

Italiano (IT)

Azione proibita

Azione Obbligatoria

Situazione che necessita di particolare attenzione

AWERTENZA

Nei seguenti casi, interrompere immediatamente l'utilizzo del prodotto e consultare il negozio da cui è stato acquistato. Continuare a utilizzarlo può provocare un incendio o una scossa elettrica.

- Fumo, odori anormali o rumori provenienti dal prodotto.
- Quando il prodotto è bagnato.
- Penetrazione di materiali estranei o liquidi nel prodotto.
- Il case è stato danneggiato.

Non toccare il cavo con le mani bagnate: farlo può provocare un incendio o una scossa elettrica.

Non utilizzare o conservare in luoghi instabili.

Il connettore deve essere inserito saldamente in profondità nella porta della batteria esterna NESTOUT. Un collegamento lento può provocare incendi e scosse elettriche.

Collegare o scollegare il prodotto tenendo sempre il connettore e non il cavo: ciò può provocare danni al cavo esterno, disconnessioni, un incendio o una scossa elettrica.

Si prega di non guardare direttamente la luce LED accesa. Ciò può danneggiare gli occhi.

Si prega di non guardare direttamente la luce LED accesa per lunghi periodi.

Non tentare di smontare o modificare il prodotto in quanto ciò potrebbe provocare incendi, scosse elettriche o lesioni/conseguenti.

Non esporre il prodotto a un'incendio in quanto ciò potrebbe provocarne l'esplosione o la rottura.

ATTENZIONE

Prima di utilizzare il prodotto, verificare che non vi siano corpi estranei come polvere o liquidi nei connettori del dispositivo o nella batteria esterna NESTOUT. Eseguire la ricarica quando il connettore è bagnato o contiene corpi estranei può provocare incendi, scosse elettriche o malfunzionamenti.

Non utilizzare o conservare il prodotto nei seguenti luoghi in quanto potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche o malfunzionamenti:

- Luoghi esposti alla luce solare diretta e a temperature elevate, ad esempio vicino a un calorifero.
- Luoghi con elevata umidità o vicino a fonti d'acqua.
- Luoghi molto polverosi.
- Luoghi soggetti a notevoli vibrazioni.

Precauciones de seguridad

Español (ES)

Acción prohibida

Acción obligatoria

Situación que necesita atención

ADVERTENCIA

Deje de usar el producto inmediatamente y consulte a la tienda en la que lo adquirió, en los siguientes casos. Un incendio o una descarga eléctrica debido al uso continuo.

- Humo, olores o ruidos inusuales que provienen del producto.
- Cuando el producto está mojado.
- Cuando entran materiales extraños o líquidos en el producto.
- La funda ha sido dañada.

No toque el cable con las manos mojadas. Si o hace, se podría producir un incendio y descargas eléctricas.

No lo utilice ni lo almacene en lugares inestables.

El conector debe estar firmemente insertado en el puerto de batería exterior NESTOUT. Una conexión que no está bien apretada puede provocar incendios y descargas eléctricas.

Sostenga siempre el conector y no el cable cuando enchufe o desenchufe este producto. Puede dañar el cable externo, provocar una desconexión, un incendio o una descarga eléctrica.

No mire directamente a la luz LED iluminada. Puede dañar sus ojos.

No trate de desmontar o modificar el producto, ya que puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones.

No arroje este producto al fuego, ya que puede causar una explosión o romperse.

Sobre impermeabilización y resistencia al polvo

No retire este producto de la batería cuando esté mojado o sucio. Se puede producir un mal funcionamiento cuando entran agua o algún material extraño en el puerto. Limpie toda la humedad o suciedad antes de retirarlo de la batería.

Tenga en cuenta que si la junta tórica de este producto está dañada o deformada, es posible que la función de prueba contra el polvo y el agua no funcione correctamente.

Otras precauciones de seguridad

Retire el equipo específico del cargador portátil después de su uso. Si no lo hace, se puede agotar la batería.

Limitación de responsabilidad

En ningún caso ELECOM Co., Ltd se responsabilizará de ninguna pérdida de beneficios, o daño especial, resultante, indirecto, o punitivo derivado del uso de este producto.

ELECOM Co., Ltd no se responsabilizará de ninguna pérdida de datos, daños, o cualquier otro problema que pueda ocurrir a cualquier dispositivo conectado a este producto.

Consignes de sécurité

Français (FR)

Action interdite

Action obligatoire

Situation nécessitant une attention

AVERTISSEMENT

Arrêtez immédiatement d'utiliser le produit dans les cas suivants et référez-vous au magasin où vous l'avez acheté. Un incendie ou une électrocution peut résulter d'une utilisation continue.

- De la fumée, des odeurs anormales ou des bruits provenant du produit.
- Lorsque le produit est mouillé.
- Du liquide ou des matières étrangères sont entrés dans le produit.
- L'étui a été endommagé.

Ne touchez pas le câble lorsque vos mains sont mouillées. Cela peut provoquer un incendie et une électrocution.

Ne pas utiliser ou stocker dans des endroits instables.

Le connecteur doit être fermement inséré, en profondeur, dans le port de batterie extérieur NESTOUT. Une mauvaise connexion peut entraîner des incendies et des électrocutions.

Tenez toujours le connecteur et non le câble lorsque vous branchez ou débranchez ce produit. Cela peut endommager le cordon externe, se déconnecter et provoquer un incendie ou une électrocution.

Veuillez ne pas regarder directement la lumière LED allumée. Vous risquez d'endommager vos yeux.

Veuillez ne pas regarder directement la lumière LED pendant de longues périodes.

N'essayez pas de démonter ou de modifier le produit car cela pourrait entraîner un incendie, une électrocution ou des blessures.

Ne mettez pas ce produit dans du feu car il pourrait causer une explosion ou projeter des bris.

En ce qui concerne l'étanchéité à l'eau et à la poussière.

Ne retirez pas ce produit de la batterie lorsqu'il est mouillé ou sale. Des dysfonctionnements peuvent survenir lorsque de l'eau ou des corps étrangers pénètrent dans le port. Essayez toute trace d'humidité ou de saleté avant de retirer la batterie.

Notez que si le joint torique de ce produit est endommagé ou déformé, la fonction imperméable et étanche à la poussière peut ne pas fonctionner correctement.

Autres consignes de sécurité

Veuillez retirer l'équipement dédié du chargeur d'alimentation portable après utilisation. Sinon, cela peut épuiser la batterie.

Limitations de responsabilité

En aucun cas ELECOM Co., Ltd ne sera tenu pour responsable des bénéfices perdus ou spéciaux, consécutifs, indirects, des dommages-intérêts punitifs découlant de l'utilisation de ce produit.

ELECOM Co., Ltd n'assumera aucune responsabilité pour toute perte de données, dommages, ou tout autre problème qui pourrait survenir sur les appareils connectés à ce produit.

Precauzioni di Sicurezza

Italiano (IT)

Azione proibita

Azione Obbligatoria

Situazione che necessita di particolare attenzione

AWERTENZA

Nei seguenti casi, interrompere immediatamente l'utilizzo del prodotto e consultare il negozio da cui è stato acquistato. Continuare a utilizzarlo può provocare un incendio o una scossa elettrica.

- Fumo, odori anormali o rumori provenienti dal prodotto.
- Quando il prodotto è bagnato.
- Penetrazione di materiali estranei o liquidi nel prodotto.
- Il case è stato danneggiato.

Non toccare il cavo con le mani bagnate: farlo può provocare un incendio o una scossa elettrica.

Non utilizzare o conservare in luoghi instabili.

Il connettore deve essere inserito saldamente in profondità nella porta della batteria esterna NESTOUT. Un collegamento lento può provocare incendi e scosse elettriche.

Collegare o scollegare il prodotto tenendo sempre il connettore e non il cavo: ciò può provocare danni al cavo esterno, disconnessioni, un incendio o una scossa elettrica.

Si prega di non guardare direttamente la luce LED accesa. Ciò può danneggiare gli occhi.

Si prega di non guardare direttamente la luce LED accesa per lunghi periodi.

Non tentare di smontare o modificare il prodotto in quanto ciò potrebbe provocare incendi, scosse elettriche o lesioni/conseguenti.

Non esporre il prodotto a un'incendio in quanto ciò potrebbe provocarne l'esplosione o la rottura.

ATTENZIONE

Prima di utilizzare il prodotto, verificare che non vi siano corpi estranei come polvere o liquidi nei connettori del dispositivo o nella batteria esterna NESTOUT. Eseguire la ricarica quando il connettore è bagnato o contiene corpi estranei può provocare incendi, scosse elettriche o malfunzionamenti.

Non utilizzare o conservare il prodotto nei seguenti luoghi in quanto potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche o malfunzionamenti:

- Luoghi esposti alla luce solare diretta e a temperature elevate, ad esempio vicino a un calorifero.
- Luoghi con elevata umidità o vicino a fonti d'acqua.
- Luoghi molto polverosi.
- Luoghi soggetti a notevoli vibrazioni.

Precauciones de seguridad

Español (ES)

Acción prohibida

Acción obligatoria

Situación que necesita atención

ADVERTENCIA

Deje de usar el producto inmediatamente y consulte a la tienda en la que lo adquirió, en los siguientes casos. Un incendio o una descarga eléctrica debido al uso continuo.

- Humo, olores o ruidos inusuales que provienen del producto.
- Cuando el producto está mojado.
- Cuando entran materiales extraños o líquidos en el producto.
- La funda ha sido dañada.

No toque el cable con las manos mojadas. Si o hace, se podría producir un incendio y descargas eléctricas.

No lo utilice ni lo almacene en lugares inestables.

El conector debe estar firmemente insertado en el puerto de batería exterior NESTOUT. Una conexión que no está bien apretada puede provocar incendios y descargas eléctricas.

Sostenga siempre el conector y no el cable cuando enchufe o desenchufe este producto. Puede dañar el cable externo, provocar una desconexión, un incendio o una descarga eléctrica.

No mire directamente a la luz LED durante largos periodos de tiempo.

No trate de desmontar o modificar el producto, ya que puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones.

No arroje este producto al fuego, ya que puede causar una explosión o romperse.

Sobre impermeabilización y resistencia al polvo

No retire este producto de la batería cuando esté mojado o sucio. Se puede producir un mal funcionamiento cuando entran agua o algún material extraño en el puerto. Limpie toda la humedad o suciedad antes de retirarlo de la batería.

Tenga en cuenta que si la junta tórica de este producto está dañada o deformada, es posible que la función de prueba contra el polvo y el agua no funcione correctamente.

Otras precauciones de seguridad

Retire el equipo específico del cargador portátil después de su uso. Si no lo hace, se puede agotar la batería.

Limitación de responsabilidad

En ningún caso ELECOM Co., Ltd se responsabilizará de ninguna pérdida de beneficios, o daño especial, resultante, indirecto, o punitivo derivado del uso de este producto.

ELECOM Co., Ltd no se responsabilizará de ninguna pérdida de datos, daños, o cualquier otro problema que pueda ocurrir a cualquier dispositivo conectado a este producto.

Consignes de sécurité

Français (FR)

Action interdite

Action obligatoire

Situation nécessitant une attention

AVERTISSEMENT

Arrêtez immédiatement d'utiliser le produit dans les cas suivants et référez-vous au magasin où vous l'avez acheté. Un incendie ou une électrocution peut résulter d'une utilisation continue.

- De la fumée, des odeurs anormales ou des bruits provenant du produit.
- Lorsque le produit est mouillé.
- Du liquide ou des matières étrangères sont entrés dans le produit.
- L'étui a été endommagé.

Ne touchez pas le câble lorsque vos mains sont mouillées. Cela peut provoquer un incendie et une électrocution.

Ne pas utiliser ou stocker dans des endroits instables.

Le connecteur doit être fermement inséré, en profondeur, dans le port de batterie extérieur NESTOUT. Une mauvaise connexion peut entraîner des incendies et des électrocutions.

Tenez toujours le connecteur et non le câble lorsque vous branchez ou débranchez ce produit. Cela peut endommager le cordon externe, se déconnecter et provoquer un incendie ou une électrocution.

Veuillez ne pas regarder directement la lumière LED allumée. Vous risquez d'endommager vos yeux.

Veuillez ne pas regarder directement la lumière LED pendant de longues périodes.

N'essayez pas de démonter ou de modifier le produit car cela pourrait entraîner un incendie, une électrocution ou des blessures.

Ne mettez pas ce produit dans du feu car il pourrait causer une explosion ou projeter des bris.

En ce qui concerne l'étanchéité à l'eau et à la poussière.

Ne retirez pas ce produit de la batterie lorsqu'il est mouillé ou sale. Des dysfonctionnements peuvent survenir lorsque de l'eau ou des corps étrangers pénètrent dans le port. Essayez toute trace d'humidité ou de saleté avant de retirer la batterie.

Notez que si le joint torique de ce produit est endommagé ou déformé, la fonction imperméable et étanche à la poussière peut ne pas fonctionner correctement.

Autres consignes de sécurité

Veuillez retirer l'équipement dédié du chargeur d'alimentation portable après utilisation. Sinon, cela peut épuiser la batterie.

Limitations de responsabilité

En aucun cas ELECOM Co., Ltd ne sera tenu pour responsable des bénéfices perdus ou spéciaux, consécutifs, indirects, des dommages-intérêts punitifs découlant de l'utilisation de ce produit.

ELECOM Co., Ltd n'assumera aucune responsabilité pour toute perte de données, dommages, ou tout autre problème qui pourrait survenir sur les appareils connectés à ce produit.

Precauzioni di Sicurezza

Italiano (IT)

Azione proibita

Azione Obbligatoria

Situazione che necessita di particolare attenzione

AWERTENZA

Nei seguenti casi, interrompere immediatamente l'utilizzo del prodotto e consultare il negozio da cui è stato acquistato. Continuare a utilizzarlo può provocare un incendio o una scossa elettrica.

- Fumo, odori anormali o rumori provenienti dal prodotto.
- Quando il prodotto è bagnato.
- Penetrazione di materiali estranei o liquidi nel prodotto.
- Il case è stato danneggiato.

Non toccare il cavo con le mani bagnate: farlo può provocare un incendio o una scossa elettrica.

Non utilizzare o conservare in luoghi instabili.

Il connettore deve essere inserito saldamente in profondità nella porta della batteria esterna NESTOUT. Un collegamento lento può provocare incendi e scosse elettriche.

Collegare o scollegare il prodotto tenendo sempre il connettore e non il cavo: ciò può provocare danni al cavo esterno, disconnessioni, un incendio o una scossa elettrica.

Si prega di non guardare direttamente la luce LED accesa. Ciò può danneggiare gli occhi.

Si prega di non guardare direttamente la luce LED accesa per lunghi periodi.

Non tentare di smontare o modificare il prodotto in quanto ciò potrebbe provocare incendi, scosse elettriche o lesioni/conseguenti.

Non esporre il prodotto a un'incendio in quanto ciò potrebbe provocarne l'esplosione o la rottura.

ATTENZIONE

Prima di utilizzare il prodotto, verificare che non vi siano corpi estranei come polvere o liquidi nei connettori del dispositivo o nella batteria esterna NESTOUT. Eseguire la ricarica quando il connettore è bagnato o contiene corpi estranei può provocare incendi, scosse elettriche o malfunzionamenti.

Non utilizzare o conservare il prodotto nei seguenti luoghi in quanto potrebbero verificarsi incendi, scosse elettriche o malfunzionamenti:

- Luoghi esposti alla luce solare diretta e a temperature elevate, ad esempio vicino a un calorifero.
- Luoghi con elevata umidità o vicino a fonti d'acqua.
- Luoghi molto polverosi.
- Luoghi soggetti a notevoli vibrazioni.

Precauciones de seguridad

Español (ES)

Acción prohibida

Acción obligatoria

Situación que necesita atención

ADVERTENCIA

Deje de usar el producto inmediatamente y consulte a la tienda en la que lo adquirió, en los siguientes casos. Un incendio o una descarga eléctrica debido al uso continuo.

- Humo, olores o ruidos inusuales que provienen del producto.
- Cuando el producto está mojado.
- Cuando entran materiales extraños o líquidos en el producto.
- La funda ha sido dañada.

No toque el cable con las manos mojadas. Si o hace, se podría producir un incendio y descargas eléctricas.

No lo utilice ni lo almacene en lugares inestables.

El conector debe estar firmemente insertado en el puerto de batería exterior NESTOUT. Una conexión que no está bien apretada puede provocar incendios y descargas eléctricas.

Sostenga siempre el conector y no el cable cuando enchufe o desenchufe este producto. Puede dañar el cable externo, provocar una desconexión, un incendio o una descarga eléctrica.

No mire directamente a la luz LED durante largos periodos de tiempo.

No trate de desmontar o modificar el producto, ya que puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones.

No arroje este producto al fuego, ya que puede causar una explosión o romperse.

Sobre impermeabilización y resistencia al polvo

No retire este producto de la batería cuando esté mojado o sucio. Se puede producir un mal funcionamiento cuando entran agua o algún material extraño en el puerto. Limpie toda la humedad o suciedad antes de retirarlo de la batería.

Tenga en cuenta que si la junta tórica de este producto está dañada o deformada, es posible que la función de prueba contra el polvo y el agua no funcione correctamente.

Otras precauciones de seguridad

Retire el equipo específico del cargador portátil después de su uso. Si no lo hace, se puede agotar la batería.

Limitación de responsabilidad

En ningún caso ELECOM Co., Ltd se responsabilizará de ninguna pérdida de beneficios, o daño especial, resultante, indirecto, o punitivo derivado del uso de este producto.

ELECOM Co., Ltd no se responsabilizará de ninguna pérdida de datos, daños, o cualquier otro problema que pueda ocurrir a cualquier dispositivo conectado a este producto.

Consignes de sécurité

Français (FR)

Action interdite

Action obligatoire

Situation nécessitant une attention

AVERTISSEMENT

Arrêtez immédiatement d'utiliser le produit dans les cas suivants et référez-vous au magasin où vous l'avez acheté. Un incendie ou une électrocution peut résulter d'une utilisation continue.

- De la fumée, des odeurs anormales ou des bruits provenant du produit.
- Lorsque le produit est mouillé.
- Du liquide ou des matières étrangères sont entrés dans le produit.
- L'étui a été endommagé.

Ne touchez pas le câble lorsque vos mains sont mouillées. Cela peut provoquer un incendie et une électrocution.

Ne pas utiliser ou stocker dans des endroits instables.

Le connecteur doit être fermement inséré, en profondeur, dans le port de batterie extérieur NESTOUT. Une mauvaise connexion peut entraîner des incendies et des électrocutions.

Tenez toujours le connecteur et non le câble lorsque vous branchez ou débranchez ce produit. Cela peut endommager le cordon externe, se déconnecter et provoquer un incendie ou une électrocution.

Veuillez ne pas regarder directement la lumière LED allumée. Vous risquez d'endommager vos yeux.

Veuillez ne pas regarder directement la lumière LED pendant de longues périodes.

N'essayez pas de démonter ou de modifier le produit car cela pourrait entraîner un incendie, une électrocution ou des blessures.

Ne mettez pas ce produit dans du feu car il pourrait causer une explosion ou projeter des bris.

En ce qui concerne l'étanchéité à l'eau et à la poussière.

Ne retirez pas ce produit de la batterie lorsqu'il est mouillé ou sale. Des dysfonctionnements peuvent survenir lorsque de l'eau ou des corps étrangers pénètrent dans le port. Essayez toute trace d'humidité ou de saleté avant de retirer la batterie.

Notez que si le joint torique de ce produit est endommagé ou déformé

Safety Precautions

-  Prohibited action
-  Mandatory action
-  Situation that needs attention

WARNING

- Stop using the product immediately in the following cases and consult the store you purchased it from. A fire or electric shock may result from continual usage.
 - Smoke, abnormal odours or noises are coming from the product.
 - When the product is wet.
 - When foreign materials or liquid enters the product.
 - The case has been damaged.

- Do not touch the cable when your hands are wet. Doing so can cause fire and electric shock.

- Do not use or store in unstable places.

- The connector must be firmly inserted deep into the NESTOUT outdoor battery port. A loose connection may result in fires and electric shocks.

- Always hold the connector and not the cable when plugging or unplugging this product. It can cause the external cord damage, disconnection, and lead to a fire or electric shock.

- Please do not look directly into the lighted LED light. It may damage your eyes.

- Please do not look directly into the LED light for long periods of time.

- Do not attempt to disassemble or modify the product as it may result in fire, electric shock or injuries.

- Do not put this product in a fire as it may cause an explosion or breakage.

CAUTION

- Before using this product, check that there is no foreign matter such as dust or liquid in the connectors of this device or the NESTOUT outdoor battery. Changing when the connector is wet or has foreign matter in it may cause fires, electric shocks, or malfunctions.

- Do not use or store the product in the following places as fire, electric shock or malfunctions may result:
 - Places exposed to direct sunlight and locations with high temperatures, such as near a space heater.
 - Places with high humidity or close to water sources.
 - Places with a lot of dust.
 - Places with a lot of vibration.

- Do not use or store the product near places that have a lot of dust such as near bedding. Doing so may cause a fire or device failure.
- Stop using this product immediately if you notice damage, such as cracks, deformation or deterioration.
- Do not use alcohol or other chemicals on this product.
- Remove this product from the NESTOUT outdoor battery if it is not in use for a long time. Doing so can cause electric malfunctions.
- Do not drop the product, subject it to strong shocks, or place objects on it.
- Please keep out of reach of children.
- A slight temperature rise of the product during use may occur and that is normal.
- If the product body becomes dirty, wipe it with a soft, dry cloth. If the product is badly soiled, wipe it with a cloth that has been soaked in water or diluted neutral detergent and wrung dried.

Tindakan Keselamatan

-  Tindakan yang dilarang
-  Tindakan wajib
-  Situasi yang membutuhkan perhatian

PERINGATAN

- Hentikan penggunaan produk jika terjadi hal-hal berikut dan silakan bertanya pada toko tempat Anda membeli produk. Kebakaran atau sengatan listrik dapat terjadi jika terus digunakan.
 - Asap, bau menyengat atau suara berisik dari produk.
 - Ketika produk basah.
 - Saat benda asing atau cairan masuk ke dalam produk.
 - Wadah telah rusak.

- Jangan sentuh kabel jika tangan Anda basah.

- Hal ini dapat mengakibatkan kebakaran atau sengatan listrik.

- Jangan gunakan atau simpan pada permukaan yang tidak kokoh.

- Konektor harus dipasang dengan kencang ke dalam port baterai luar ruangan NESTOUT. Sambungan yang longgar dapat mengakibatkan kebakaran atau sengatan listrik.

- Konektor harus dipegang setiap saat, bukan kabelnya, ketika memasang dan melepas produk.

- Hal ini dapat mengakibatkan kerusakan pada kabel, diskoneksi, dan bahkan kebakaran atau sengatan listrik.

- Jangan melihat langsung pada lampu LED saat menyala. Mata Anda dapat mengalami kerusakan.

- Jangan melihat langsung pada lampu LED untuk waktu yang lama.

- Jangan mencoba membongkar atau memodifikasi produk karena dapat mengakibatkan kebakaran, sengatan listrik, atau cedera.
- Jangan memasukkan produk ini ke dalam api karena dapat menyebabkan ledakan atau kerusakan.

PERHATIAN

- Sebelum menggunakan produk ini, pastikan tidak ada benda asing seperti debu atau cairan di konektor perangkat ini atau baterai luar ruangan NESTOUT. Mengencas saat konektor basah atau benda asing ada di dalamnya dapat mengakibatkan kebakaran, sengatan listrik atau kerusakan.

- Jangan menggunakan atau menyimpan produk di tempat-tempat berikut karena kebakaran, sengatan listrik, atau malfungsi dapat terjadi:
 - Tempat-tempat dengan cahaya langsung matahari atau suhu tinggi, seperti dekat alat pemanas.
 - Tempat-tempat dengan kelembaban tinggi atau dekat dengan sumber air.
 - Tempat berdebu.
 - Tempat dengan getaran yang tinggi.

- Do not use or store the product near places that have a lot of dust such as near bedding. Doing so may cause a fire or device failure.
- Stop using this product immediately if you notice damage, such as cracks, deformation or deterioration.
- Do not use alcohol or other chemicals on this product.
- Remove this product from the NESTOUT outdoor battery if it is not in use for a long time. Doing so can cause electric malfunctions.
- Do not drop the product, subject it to strong shocks, or place objects on it.
- Please keep out of reach of children.
- A slight temperature rise of the product during use may occur and that is normal.
- If the product body becomes dirty, wipe it with a soft, dry cloth. If the product is badly soiled, wipe it with a cloth that has been soaked in water or diluted neutral detergent and wrung dried.

- Do not use or store the product near places that have a lot of dust such as near bedding. Doing so may cause a fire or device failure.
- Stop using this product immediately if you notice damage, such as cracks, deformation or deterioration.
- Do not use alcohol or other chemicals on this product.
- Remove this product from the NESTOUT outdoor battery if it is not in use for a long time. Doing so can cause electric malfunctions.
- Do not drop the product, subject it to strong shocks, or place objects on it.
- Please keep out of reach of children.
- A slight temperature rise of the product during use may occur and that is normal.
- If the product body becomes dirty, wipe it with a soft, dry cloth. If the product is badly soiled, wipe it with a cloth that has been soaked in water or diluted neutral detergent and wrung dried.

Regarding waterproofing and dust-proofing

- Do not remove this product from the battery when wet or dirty. Malfunctions can occur when water or foreign matter enters the port. Wipe off all moisture or dirt before removing from the battery.

- Note that if the o-ring of this product is damaged or deformed, the waterproof and dustproof function may not work properly.

Other safety precautions

- Please remove the dedicated gear from the portable power charger after use. Otherwise, this may deplete the battery.

Limitation of Liability

- In no event will ELECOM Co., Ltd be liable for any lost profits or special, consequential, indirect, punitive damages arising out of the use of this product.
- ELECOM Co., Ltd will have no liability for any loss of data, damages, or any other problems that may occur to any devices connected to this product.

- Do not use or store the product in the following places as fire, electric shock or malfunctions may result:
 - Places exposed to direct sunlight and locations with high temperatures, such as near a space heater.
 - Places with high humidity or close to water sources.
 - Places with a lot of dust.
 - Places with a lot of vibration.

취급 시 주의사항

-  금기 사항
-  의무 이행 사항
-  주의 사항

경고

- 다음과 같은 경우에는 즉시 사용을 중지하고 구입한 매장에 문의하세요.
 - 계속 사용하면서 화재나 감전의 위험이 있습니다.
 - 제품에서 연기, 이상한 냄새 또는 소음이 나는 경우
 - 제품이 젖은 경우
 - 제품에 이물질이나 액체가 들어간 경우
 - 케이스가 손상된 경우

- 손이 젖은 상태에서 케이בל을 만지지 마십시오. 화재 및 감전의 위험이 있습니다.

- 불안정한 장소에서 사용하거나 보관하지 마십시오.

- 커넥터는 NESTOUT 야외 배터리 포트 깊숙이 단단하게 삽입되어야 합니다. 연결이 느슨하면 화재와 감전이 발생할 수 있습니다.

- 깨거나 땀을 때는 항상 케이בל이 아닌 커넥터 부분을 잡으세요. 케이בל 손상과 분리를 유발할 수 있으며 화재나 감전이 발생할 수 있습니다.

- Note that if the o-ring of this product is damaged or deformed, the waterproof and dustproof function may not work properly.

Other safety precautions

- Please remove the dedicated gear from the portable power charger after use. Otherwise, this may deplete the battery.

Limitation of Liability

- In no event will ELECOM Co., Ltd be liable for any lost profits or special, consequential, indirect, punitive damages arising out of the use of this product.
- ELECOM Co., Ltd will have no liability for any loss of data, damages, or any other problems that may occur to any devices connected to this product.

- Do not use or store the product in the following places as fire, electric shock or malfunctions may result:
 - Places exposed to direct sunlight and locations with high temperatures, such as near a space heater.
 - Places with high humidity or close to water sources.
 - Places with a lot of dust.
 - Places with a lot of vibration.

- Do not use or store the product near places that have a lot of dust such as near bedding. Doing so may cause a fire or device failure.
- Stop using this product immediately if you notice damage, such as cracks, deformation or deterioration.
- Do not use alcohol or other chemicals on this product.
- Remove this product from the NESTOUT outdoor battery if it is not in use for a long time. Doing so can cause electric malfunctions.
- Do not drop the product, subject it to strong shocks, or place objects on it.
- Please keep out of reach of children.
- A slight temperature rise of the product during use may occur and that is normal.
- If the product body becomes dirty, wipe it with a soft, dry cloth. If the product is badly soiled, wipe it with a cloth that has been soaked in water or diluted neutral detergent and wrung dried.

- Do not touch the cable when your hands are wet. Doing so can cause fire and electric shock.

- Do not use or store in unstable places.

- The connector must be firmly inserted deep into the NESTOUT outdoor battery port. A loose connection may result in fires and electric shocks.

- Always hold the connector and not the cable when plugging or unplugging this product. It can cause the external cord damage, disconnection, and lead to a fire or electric shock.

- Please do not look directly into the lighted LED light. It may damage your eyes.

- Please do not look directly into the LED light for long periods of time.

- Do not attempt to disassemble or modify the product as it may result in fire, electric shock or injuries.

- Do not put this product in a fire as it may cause an explosion or breakage.

- Before using this product, check that there is no foreign matter such as dust or liquid in the connectors of this device or the NESTOUT outdoor battery. Changing when the connector is wet or has foreign matter in it may cause fires, electric shocks, or malfunctions.

- Do not use or store the product in the following places as fire, electric shock or malfunctions may result:
 - Places exposed to direct sunlight and locations with high temperatures, such as near a space heater.
 - Places with high humidity or close to water sources.
 - Places with a lot of dust.
 - Places with a lot of vibration.

- Do not use or store the product near places that have a lot of dust such as near bedding. Doing so may cause a fire or device failure.

- Stop using this product immediately if you notice damage, such as cracks, deformation or deterioration.
- Do not use alcohol or other chemicals on this product.
- Remove this product from the NESTOUT outdoor battery if it is not in use for a long time. Doing so can cause electric malfunctions.
- Do not drop the product, subject it to strong shocks, or place objects on it.
- Please keep out of reach of children.
- A slight temperature rise of the product during use may occur and that is normal.
- If the product body becomes dirty, wipe it with a soft, dry cloth. If the product is badly soiled, wipe it with a cloth that has been soaked in water or diluted neutral detergent and wrung dried.

- Do not touch the cable when your hands are wet. Doing so can cause fire and electric shock.

- Do not use or store in unstable places.

- The connector must be firmly inserted deep into the NESTOUT outdoor battery port. A loose connection may result in fires and electric shocks.

- Always hold the connector and not the cable when plugging or unplugging this product. It can cause the external cord damage, disconnection, and lead to a fire or electric shock.

- Please do not look directly into the lighted LED light. It may damage your eyes.

- Please do not look directly into the LED light for long periods of time.

- Do not attempt to disassemble or modify the product as it may result in fire, electric shock or injuries.

- Do not put this product in a fire as it may cause an explosion or breakage.

- Do not use or store the product near places that have a lot of dust such as near bedding. Doing so may cause a fire or device failure.

- Stop using this product immediately if you notice damage, such as cracks, deformation or deterioration.

- Do not use alcohol or other chemicals on this product.

- Remove this product from the NESTOUT outdoor battery if it is not in use for a long time. Doing so can cause electric malfunctions.

- Do not drop the product, subject it to strong shocks, or place objects on it.

- Please keep out of reach of children.

- A slight temperature rise of the product during use may occur and that is normal.

- If the product body becomes dirty, wipe it with a soft, dry cloth. If the product is badly soiled, wipe it with a cloth that has been soaked in water or diluted neutral detergent and wrung dried.

- Do not touch the cable when your hands are wet. Doing so can cause fire and electric shock.

- Do not use or store in unstable places.

- The connector must be firmly inserted deep into the NESTOUT outdoor battery port. A loose connection may result in fires and electric shocks.

- Always hold the connector and not the cable when plugging or unplugging this product. It can cause the external cord damage, disconnection, and lead to a fire or electric shock.

- Please do not look directly into the lighted LED light. It may damage your eyes.

- Please do not look directly into the LED light for long periods of time.

- Do not attempt to disassemble or modify the product as it may result in fire, electric shock or injuries.

- Do not put this product in a fire as it may cause an explosion or breakage.

- Before using this product, check that there is no foreign matter such as dust or liquid in the connectors of this device or the NESTOUT outdoor battery. Changing when the connector is wet or has foreign matter in it may cause fires, electric shocks, or malfunctions.

- Do not use or store the product in the following places as fire, electric shock or malfunctions may result:
 - Places exposed to direct sunlight and locations with high temperatures, such as near a space heater.
 - Places with high humidity or close to water sources.
 - Places with a lot of dust.
 - Places with a lot of vibration.

- Do not use or store the product near places that have a lot of dust such as near bedding. Doing so may cause a fire or device failure.

- Stop using this product immediately if you notice damage, such as cracks, deformation or deterioration.

- Do not use alcohol or other chemicals on this product.

- Remove this product from the NESTOUT outdoor battery if it is not in use for a long time. Doing so can cause electric malfunctions.

- Do not drop the product, subject it to strong shocks, or place objects on it.

- Please keep out of reach of children.

- A slight temperature rise of the product during use may occur and that is normal.

- If the product body becomes dirty, wipe it with a soft, dry cloth. If the product is badly soiled, wipe it with a cloth that has been soaked in water or diluted neutral detergent and wrung dried.

- Do not touch the cable when your hands are wet. Doing so can cause fire and electric shock.

- Do not use or store in unstable places.

- The connector must be firmly inserted deep into the NESTOUT outdoor battery port. A loose connection may result in fires and electric shocks.

- Always hold the connector and not the cable when plugging or unplugging this product. It can cause the external cord damage, disconnection, and lead to a fire or electric shock.

- Please do not look directly into the lighted LED light. It may damage your eyes.

- Please do not look directly into the LED light for long periods of time.

- Do not attempt to disassemble or modify the product as it may result in fire, electric shock or injuries.

- Do not put this product in a fire as it may cause an explosion or breakage.

- Before using this product, check that there is no foreign matter such as dust or liquid in the connectors of this device or the NESTOUT outdoor battery. Changing when the connector is wet or has foreign matter in it may cause fires, electric shocks, or malfunctions.

- Do not use or store the product in the following places as fire, electric shock or malfunctions may result:
 - Places exposed to direct sunlight and locations with high temperatures, such as near a space heater.
 - Places with high humidity or close to water sources.
 - Places with a lot of dust.
 - Places with a lot of vibration.

- Do not use or store the product near places that have a lot of dust such as near bedding. Doing so may cause a fire or device failure.

- Stop using this product immediately if you notice damage, such as cracks, deformation or deterioration.

- Do not use alcohol or other chemicals on this product.

- Remove this product from the NESTOUT outdoor battery if it is not in use for a long time. Doing so can cause electric malfunctions.

- Do not drop the product, subject it to strong shocks, or place objects on it.

- Please keep out of reach of children.

- A slight temperature rise of the product during use may occur and that is normal.

- If the product body becomes dirty, wipe it with a soft, dry cloth. If the product is badly soiled, wipe it with a cloth that has been soaked in water or diluted neutral detergent and wrung dried.

- Do not touch the cable when your hands are wet. Doing so can cause fire and electric shock.

- Do not use or store in unstable places.

- The connector must be firmly inserted deep into the NESTOUT outdoor battery port. A loose connection may result in fires and electric shocks.

- Always hold the connector and not the cable when plugging or unplugging this product. It can cause the external cord damage, disconnection, and lead to a fire or electric shock.

- Please do not look directly into the lighted LED light. It may damage your eyes.

- Please do not look directly into the LED light for long periods of time.

- Do not attempt to disassemble or modify the product as it may result in fire, electric shock or injuries.

- Do not put this product in a fire as it may cause an explosion or breakage.

- Before using this product, check that there is no foreign matter such as dust or liquid in the connectors of this device or the NESTOUT outdoor battery. Changing when the connector is wet or has foreign matter in it may cause fires, electric shocks, or malfunctions.

- Do not use or store the product in the following places as fire, electric shock or malfunctions may result:
 - Places exposed to direct sunlight and locations with high temperatures, such as near a space heater.
 - Places with high humidity or close to water sources.
 - Places with a lot of dust.
 - Places with a lot of vibration.

- Do not use or store the product near places that have a lot of dust such as near bedding. Doing so may cause a fire or device failure.

- Stop using this product immediately if you notice damage, such as cracks, deformation or deterioration.

安全注意事项

-  禁止事项
-  强制事项
-  需注意事项

警告

- 如遇以下情况, 请立即停止使用本产品并咨询购买产品的商店.
 - 继续使用可能会导致火灾或触电。
 - 产品出现冒烟、异味或噪声。
 - 产品受潮。
 - 有异物或液体进入产品。
 - 外壳破损。

- 请勿用湿手触摸连接线。

- 否则可能会导致火灾或触电。

- 请勿在不稳固的位置使用或储存本产品。

- 连接头必须牢固地插入 NESTOUT 室外电池接口槽。

- 连接不良可能导致火灾及触电。

- 插拔本产品时请务必握紧连接头而非连接线。

- 否则可能会导致连接线外层损坏、断开, 并引起火灾或触电。

- 请勿直视发光的 LED 灯。

- 否则可能会对眼睛造成损害。

- 请勿长时间直视发光的 LED 灯。

- 请勿尝试拆解或改装本产品, 否则可能导致火灾、触电或人身伤害。

- 请勿将本产品置于火中, 这可能导致爆炸或爆裂。

- Before using this product, check the connection head or NESTPUT outdoor battery for any foreign matter such as dust or liquid. Changing when the connector is wet or has foreign matter in it may cause fires, electric shocks, or malfunctions.

- Do not use or store the product in the following places as fire, electric shock or malfunctions may result:
 - Places exposed to direct sunlight and locations with high temperatures, such as near a space heater.
 - Places with high humidity or close to water sources.
 - Places with a lot of dust.
 - Places with a lot of vibration.

- Do not use or store the product near places that have a lot of dust such as near bedding. Doing so may cause a fire or device failure.

- Stop using this product immediately if you notice damage, such as cracks, deformation or deterioration.

- Do not use alcohol or other chemicals on this product.

- Remove this product from the NESTOUT outdoor battery if it is not in use for a long time. Doing so can cause electric malfunctions.

- Do not drop the product, subject it to strong shocks, or place objects on it.

- Please keep out of reach of children.

- A slight temperature rise of the product during use may occur and that is normal.

- If the product body becomes dirty, wipe it with a soft, dry cloth. If the product is badly soiled, wipe it with a cloth that has been soaked in water or diluted neutral detergent and wrung dried.

- Do not touch the cable when your hands are wet. Doing so can cause fire and electric shock.

- Do not use or store in unstable places.

- The connector must be firmly inserted deep into the NESTOUT outdoor battery port. A loose connection may result in fires and electric shocks.

- Always hold the connector and not the cable when plugging or unplugging this product. It can cause the external cord damage, disconnection, and lead to a fire or electric shock.

- Please do not look directly into the lighted LED light. It may damage your eyes.

- Please do not look directly into the LED light for long periods of time.

- Do not attempt to disassemble or modify the product as it may result in fire, electric shock or injuries.

- Do not put this product in a fire as it may cause an explosion or breakage.

- Before using this product, check the connection head or NESTPUT outdoor battery for any foreign matter such as dust or liquid. Changing when the connector is wet or has foreign matter in it may cause fires, electric shocks, or malfunctions.